



Neuer Jugendamtselternbeirat gewählt



Die neu gewählten Mitglieder des Jugendamtselternbeirats 2025/2026. Fotos: Stadt Sankt Augustin

Bericht auf Seite 2

KREMER
02241 - 334906
Taxi Kremer
www.tami24.de

- Flughafentransfer
- Krankenfahrten - alle Kassen
- Großraumwagen bis 8 Personen
- Beförderung Rollstuhlfahrer (sitzend)

THIEBUS
Seit über 40 Jahren Ihr fairer Autopartner

FULDA	DUNLOP	GOODYEAR
Ganzjahresreifen ab 59,90 €	KUMHO TYRE Allwetter-Gummireifen	
Winterreifen ab 79,90 €	GOODYEAR	
Inspektion Ölservice	NO	
Alufelgen ab 69,00 €	REIFEN	
TÜV ab 159,00 € HU/AU	REIFEN	
Räder-Hotel ab 59,90 €	EINLAGERUNG	
Achsvermessung ab 49,90 €	REIFEN	

Jetzt Termin vereinbaren unter:
Alte Heerstr. 10 · 53757 Sankt Augustin
Telefon: 02241 34000
verkauf@thiebus.de · www.thiebus.de
per WhatsApp 0176 313 579 94

KI baut ab - WIR STELLEN EIN!



Aktiv, Erfahrung,
und interessiert?



Rente? Ja.
Ruhestand? Nein!



Sie kennen den
Immobilienmarkt?
Wir bieten die Bühne.

Starten Sie bei uns nochmal durch! Lernen wir uns kennen:



Peter Kittlaus IVD
Immobilien & Hausverwaltung

53721 Siegburg, Bahnhofstraße 12
Telefon 02241-127320, mobil: 0171-7106184
www.immobiliens-kittlaus.de

SANKT AUGUSTINER GESCHÄFTE EMPFEHLEN SICH!

EINZELHÄNDLER | HANDWERKER | DIENSTLEISTER

Josef Winter

**Gardinen und Gardinen-Waschservice
Plissees, Senkrecht-Lamellen, Rollos**

**Paul-Gerhardt-Str. 34 • 53757 Sankt Augustin
Tel.: 02241 - 33 63 13 • Fax 34 29 49
Mobil: 0151 - 263 279 43**

Bericht zur Titelseite

Am 28. Oktober trafen sich die Elternbeiräte der Kindertageseinrichtungen aus dem Sankt Augustiner Stadtgebiet, um aus ihrer Mitte den Jugendamtselternbeirat (JAEB) zu wählen.

Anzeige

Bein-Venen Handicap

Ca. 32. Mio. Menschen leiden unter einer venösen Dysfunktion mit geschwollenen oder schmerzenden Beinen.

Zur Linderung und Vermeidung weiterer Komplikationen verordnen Mediziner Kompressionsstrümpfe oder Hosen in der zur Diagnose passenden Kompression.

Das notwendige Vermessen der Beine führe ich berührungs frei mittels hochpräzisem 3D Verfahren durch. Die Passformkontrolle und Druckverlauf-Prüfung nehme ich mit einem neuartigen Kontrollsyste m vor.

Der Tragekomfort und die Entlastung stellt sich durch die anatomische Passform und Verwendung hochwertiger Strickmaterialien ein.

Modische Trendfarben erleichtern die Trageakzeptanz der Hilfsmittelversorgung in meinem Unternehmen.

Weitere **INFO** erhalten Sie unter: Annette Kühnreich-Orthopädie Technik Hennef Frankfurter Straße 31, neben dem Penny Parkplatz www.orthopaedie-kuehnreich.de ortho@orthopaedietechnik-kuehnreich.de **Venen-Lip Hotline:** 0175 - 533 5287

Vertreterinnen und Vertreter der neu gewählten Elternbeiräte aus den Kitas in Sankt Augustin folgten der Einladung zur Wahlveranstaltung des JAEB. Auch in diesem Jahr zeigte sich die Elternschaft aus den Kitas sehr interessiert und engagiert an der Vertretung der Belange ihrer Kinder. Die Freude über dieses starke Engagement war sowohl bei den Vertreterinnen der Stadtverwaltung als auch beim bisherigen Vorstand des JAEB groß.

Julia Weiß wurde erneut zur Vorsitzenden des JAEB gewählt. Ihr

neuer Vertreter ist Alexander Ebner. Dem JAEB gehören zudem Ramona Löwenberg als Schriftführerin und Steffen Giernoth als ihr Vertreter an.

Wie groß das Interesse und der ehrenamtliche Einsatz der Eltern ist, zeigte sich auch an der Be reitschaft von einigen erstmalig teilnehmenden Eltern, einen Beisitzendenposten im JAEB zu übernehmen. Zu Beisitzenden wurden gewählt: Eugenia Spiglasow, Dirk Hinsen, Nischia Einhaus, Matthias Sauer und Jens Homberg.

Der JAEB ist die Interessenver

tretung aller Eltern, deren Kinder eine Kita oder eine Kindertages pflegestelle in Sankt Augustin besuchen. Neben regelmäßigen Treffen mit dem Fachdienst Früh kindliche Bildung zum Austausch über aktuelle Themen in der Kindertagesbetreuung in Sankt Augustin gehört auch die Teilnahme an Sitzungen des Jugendhilfeausschusses und des Landeselternbeirates zu den Aufgaben des JAEB. Infos zum JAEB sind auf der Homepage (jaeb.sankt-augustin.de) und auf der Facebookseite des JAEB Sankt Augustin zu finden.

Sankt Augustiner Bücherwürmchen

Donnerstag, 27. November, 16 Uhr, Stadtbücherei, Markt 1, 53757 Sankt Augustin

Einmal im Monat treffen sich die Sankt Augustiner Bücherwürmchen in der Stadtbücherei um gemeinsam Bücher zu betrachten und daraus zu lesen, zu singen und zu klatschen. Eintritt frei, Anmeldung erforderlich unter kinderbuecherei@sankt-augustin.de. Für Kinder von zwei Jahren.

Ambulanter Hospizdienst

Der Lebenstänzer - eine Performance mit Tanz, Wort und Musik

In der kommenden Woche lädt der Ambulante Hospizdienst ein zu einem Auftritt des „Lebenstänzers“ Felix Grützner. Am 20. November wird er in Sankt Augustin im Dietrich-Bonhoeffer-Haus in Mülldorf zu Gast sein. Mit seiner Performance will der „Lebenstänzer“ Mut machen und eine Ahnung davon vermitteln, dass ein gutes Leben trotz des

Verlustes eines geliebten Menschen möglich ist. Die Musik an dem Abend kommt von Jürgen Hiekel (Saxophon). Veranstaltungsbeginn ist 19 Uhr, der Eintritt ist frei.

Gospel Inspiration: Ein Benefizkonzert für den Hospizdienst

„Gospel Inspiration“ gibt an diesem Wochenende sein Jahreskonzert und lädt zu einem klangvollen Abend ins Dietrich-Bonhoeffer-Haus ein. Am Samstag, 15. November, singt der Chor zugunsten unserer ökumenischen Initiative, die in diesem Jahr ihr 30. Jubiläum feiert. Die Instrumentalisten an diesem Abend sind Boris Becker am Schlagzeug, Niclas Floer am Klavier und Markus Koch an der Gitarre. Konzertbeginn ist um 18 Uhr, der Eintritt ist frei. Chor und Hospizdienst freuen sich auf Sie!

Gegangen - aber nicht vergessen!

Am 23. November feiert die Evangelische Kirchengemeinde Sankt Augustin Niederpleis Mülldorf gemeinsam mit dem Ambulanten Hospizdienst einen Erinnerungsgottesdienst für verstorbene Angehörige und Freunde. Der Gottesdienst am Ewigkeitssonntag steht unter dem Motto: Gegangen - aber nicht vergessen! Im Anschluss besteht die Möglichkeit zu Austausch und Begegnung. Herzliche Einladung!

Wir bieten Hilfe im Haushalt für Pflegebedürftige



- **Abrechnung über die Pflegekasse möglich**
- **Hilfe im Haushalt**
- **Unterstützung im Alltag**
- **Entlastung Ihrer Angehörigen**

Wir hören Ihnen gerne zu!
02241 - 99 9961 33



Shoppen, Staunen, Genießen - der Winter in der HUMA

Während draußen die Temperaturen fallen und die Tage kürzer werden, erwartet die Besucher:innen der HUMA Shopping & Outlet in Sankt Augustin eine warme Atmosphäre voller Shopping, Überraschungen und Staunen. Vom Late-Night-Shopping bis zum Weihnachtsprogramm mit neuem Gigabaum und Mitmach-Aktionen die HUMA macht den Winter zum Erlebnis.

Black Friday & Late-Night-Shopping - Einkaufen bis 22 Uhr

Am Freitag, dem 28. November, lädt die HUMA zum großen **Late-Night-Shopping** ein – mit verlängerten Öffnungszeiten bis 22 Uhr und vielen attraktiven Angeboten in den Geschäften. Passend zum **Black Friday** warten zahlreiche Sonderaktionen und besondere Rabatte auf die Besucher:innen. So bietet das Late-Night-Shopping die perfekte Gelegenheit, entspannt durch das Center zu bummeln und die besten Angebote des Tages noch in den Abend hinein zu nutzen. Begleitet wird der Abend von einem bunten Unterhaltungs-

programm: Stelzenkünstler:innen als Walking Acts, Comedy- und LED-Jonglage, Hochradartistik sowie Luftballonmodellage sorgen für Staunen und strahlende Gesichter. So wird das Shopping zu einem echten Erlebnisabend für Groß und Klein.

Neue Highlights im Center – SNIPES eröffnet

Für alle, die Streetstyle lieben, gibt es einen weiteren Grund zur Freude: Seit Ende September ist **SNIPES** neu in der HUMA und bringt die neuesten Trends in Sachen Sneaker und Urban Fashion nach Sankt Augustin! Perfekt für alle, die auf der Suche nach dem neuesten Look sind.

Weihnachtszauber mit Basteln, Backen & neuem Gigabaum

Pünktlich zum Start der Adventszeit schmückt sich die HUMA in festlicher Robe – sowohl optisch als auch inhaltlich. Ab Ende November zieht der neue, 9 Meter hohe Gigabaum alle Blicke auf sich – der perfekte Ort für ein außergewöhnliches Selfie. Ein abwechslungsreiches Weihnachtsprogramm sorgt für leuchtende



Zwei Stunden **kostenloses Parken** machen den Besuch in der HUMA besonders angenehm. Bei starkem Besucher:innenandrang kann es jedoch zu **kurzen Verzögerungen bei Ein- und Ausfahrt** kommen. Daher empfiehlt sich ein Besuch **bis 14 Uhr oder ab 17 Uhr**, um die An- und Abreise besonders entspannt zu gestalten.

Öffnungszeiten & Infos

Die HUMA ist **montags bis samstags von 10 bis 20 Uhr** geöffnet. Alle aktuellen Informationen und Termine gibt es auf huma.de sowie auf **Instagram, Facebook und TikTok** unter **@HumaSanktAugustin**.

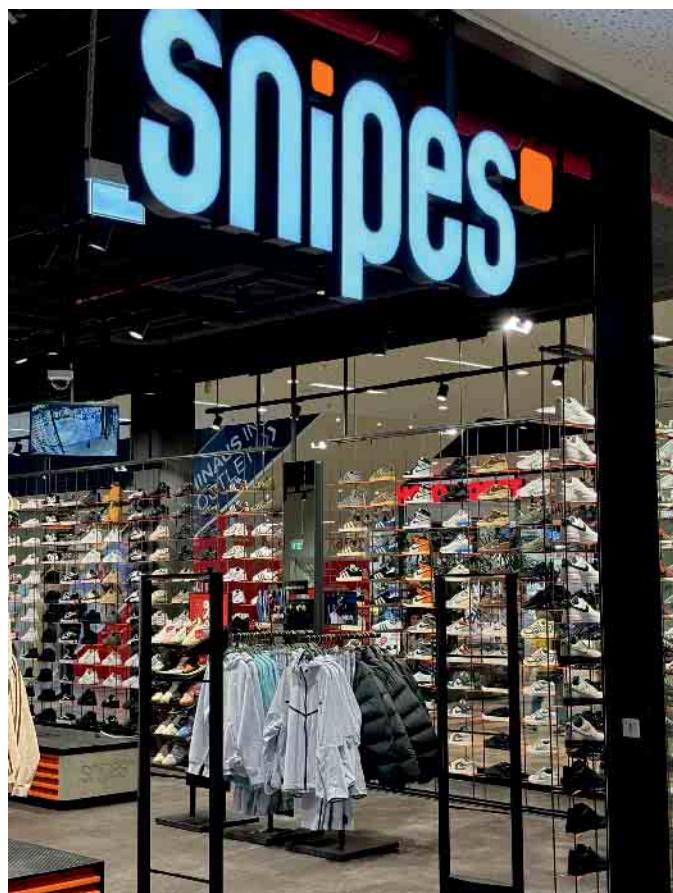
Augen und Freude bei der ganzen Familie. Alle Infos finden Sie auf www.huma.de.

Kinderbetreuung

Außerdem bietet freitags und samstags unsere Ravensburger **Kinderbetreuung** im Obergeschoss für 5 Euro eine liebevolle Betreuung. So wird der Einkaufstag für Eltern und Kinder zum Vergnügen.

Bequem erreichbar - 2 Stunden kostenlos Parken

Mit festlicher Stimmung, großartigen Aktionen und ganz viel Herz ist die HUMA auch in diesem Winter der perfekte Treffpunkt für Familien, Freunde und Shoppingbegeisterte.



60 Jahre Lesefreude in Hangelar

Evangelische Öffentliche Bücherei feiert Jubiläum

Mit einem einfachen Pappkarton voller Bücher fing im Jahr 1965 alles an: Die damalige Gemeindesekretärin Frau Schamuhn wollte Kinder für das Lesen begeistern und legte damit den Grundstein für die Evangelische Öffentliche Bücherei Hangelar. 60 Jahre später erfüllt ein engagiertes Team von elf ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen diese Aufgabe mit Herzblut. Vor allem der große Bestand an Bilder- und Kinderbüchern ist bei den Kita-Kindern und den Schülerinnen und Schülern der Evangelischen Grundschule beliebt, die regelmäßig zur Ausleihe vorbeikommen. Den Auftakt zu den Jubiläumsfeierlichkeiten bildete am 2. November ein festlicher Literaturgottesdienst, der von Mitarbeitenden der Bücherei mitgestaltet wurde. Im Mittelpunkt stand ein Buch der

japanischen Autorin Michiko Aoyama, in dem eine Bibliothekarin ihren Besuchern intuitiv genau jene Bücher empfiehlt, die ihnen auf überraschende Weise bei ihren Problemen helfen.

Für ihre langjährige Treue wurden mehrere Ehrenamtliche von Pfarrerin Hagenau mit Urkunden geehrt - der Rekord liegt bei beeindruckenden 37 Jahren Engagement. Bereits im Laufe des vergangenen Jahres hatte das Team verschiedene Jubiläumsaktionen organisiert, darunter Buchvorstellungen von Roman-Neuerscheinungen und Bilderbuchkinos., die sich stets großer Beliebtheit erfreuen. Weiter geht es am 14. November um 19 Uhr: Dann erwartet das Publikum ein Abend mit humorvollen, spannenden und zugleich nachdenklich stimgenden Gedichten und Balladen, vor-



Team der Evangelischen Öffentlichen Bücherei Hangelar. Foto: Claire Wendt

getragen von Elke Grönitz. Die Glänsner-Band sorgt für musikalische Akzente zwischen den Beiträgen.

Die Evangelische Öffentliche Bü-

cherei Hangelar zeigt damit einmal mehr, wie lebendig und verbindend Literatur auch nach 60 Jahren sein kann.

S. Ahlers-Weiss

Sankt Martin besucht das Familienzentrum St. Anna

Große Freude auf hohen Besuch

Fast 1.700 Jahre liegen zwischen ihm und uns und doch zählt Martin von Tours zu den beliebtesten Heiligen in Europa. Jahr für Jahr feiern wir am 11. November sein

Fest. Bei strahlendem Herbstwetter besuchte der Sankt Martin, alias Wolfgang Zierden, die Hangelarer Kindergärten. Die Kinder des Familienzentrums St. Anna empfingen ihn mit ihren bunten gebastelten Laternen aus Recycling-Materialeien in der großen Turnhalle. Dort sangen die Pänz mit kräftigen Stimmen Martins-



Bunte Raketen



Sankt Martin im Familienzentrum St. Anna

und Laternenlieder wie z.B. „Ein armer Mann, ein armer Mann“, „Wir basteln uns schöne Laternen“ und „Durch die Straßen auf und nieder“. Sankt Martin erzählte lebendig die Martingeschichte und wies dabei auf seine Kleidung hin. Mit großen Augen staunten die Jüngsten über sein Martinsschwert. Zum Abschluss verteilte Sankt Martin an jedes Kind einen leckeren Wecken.

Sankt Martin nahm sich viel Zeit und besuchte zu dem noch die Tagespflegepersonen, die mit ihren Kindern in die Zweigstelle des Familienzentrums in die Annastr. 28, gekommen waren. Zudem freuten sich die Eltern mit Kindern aus den Spielgruppen auf den

hohen Besuch des Sankt Martins. Klein und Groß bestaunten Sankt Martin, sangen kräftig Laternenlieder und erhielten einen leckeren Wecken.



Leuchtende Tierlaternen

Gold und Antik Galerie Rhein-Sieg-Kreis

Antiquitäten & Haushaltswaren

Kein Weg ist uns zu weit!

Kostenlose Haustermine im Umkreis von 80 km.

Wir kaufen an:

- Gold & Silber aller Art
- Münzen aller Art
- Silberbesteck
- Armband & Taschenuhren
- Modeschmuck & Bernstein
- Bronze & Porzellanfiguren
- Porzellangeschirr (Meissen)
- Miletaria 1.WK und 2.WK
- Alte Post & Ansichtskarten
- Alte Kugelschreiber & Füller
- Musikinstrumente
- Zinn
- Orientteppiche (Seide)
- Kleine Ölgemälde
- Antikes Spielzeug



Ihr Ansprechpartner für unseren Rhein-Sieg-Kreis



Inhaber: C.Reinhardt und R. Geiger

Termine nach Vereinbarung

📞 **02246 - 95 72 789**

oder **0177 2444 089**

Hauptstraße 127 • 53797 Lohmar

„Von Menschen, Tieren und anderen Wesen“

Konzert der Sinfonia Rhein-Sieg

„Es spielen...“ Mit diesen Wörtern werden einleitend in dem Musikkärtchen „Peter und der Wolf“ von Sergej Prokofjew die Instrumente vorgestellt, die die mitspielenden Figuren symbolisieren. Ein Erzähler führt durch die Handlung, das Orchester setzt das Erzählte in Musik um.

Märchenhaft geht es nach der Pause weiter mit Musik aus dem Ballett „Der Nussknacker“ von Peter Tschaikowski.

Zum Ausklang und Vorbereitung auf die bald beginnende Adventszeit erklingt zum Schluss des Programms die Weihnachts-



Probewochenende in Unkel

ouvertüre von Samuel Cole-ridge-Taylor.

Das Konzert findet am 22. No-

vember, um 16 Uhr, in der Aula der Realschule in Sankt Augustin-Niederpleis statt.

Der Eintritt ist frei. Spenden sind willkommen. Die Sinfonia freut sich auf Sie!

Start für den Johanniter-Weihnachtstrucker

Am 15. November startet der Johanniter-Weihnachtstrucker 2025. Seit mehr als 30 Jahren bittet die Hilfsorganisation Privatpersonen, Firmen, Schulen, Kindergärten und Vereine, Hilfspäckchen mit Grundnahrungsmittern, Hygieneartikeln und einem kleinen Kinderspielzeug zu spenden. Die Päckchen sind für notleidende Kinder, Familien, alte Menschen und Menschen mit Behinderung, deren Lebenssituation durch viele Faktoren weiterhin erschwert ist und wenig Besserung in Sicht ist. Verteilt wird in Albanien, Bosnien, Bulgarien, Rumänien, der Ukraine, der Republik Moldau und in Deutschland. Vom 15. November bis zum 12. Dezember können die Päckchen an un-

seren Abgabestelle in Bonn, Lohmar, Much, Sankt Augustin, Siegburg und Swisttal/Odendorf abgegeben werden. Die genaue Adresse und Abgabetermine finden Interessenten unter diesem Link: qr.johanniter.de/weihnachtstrucker_abgabe

Es ist wichtig, sich auch in diesem Jahr an die Packliste zu halten, damit keine Probleme am Zoll entstehen

Packliste:

1 Geschenk für Kinder (z. B. Malblock, Malstifte), 1 kg Zucker, 3 kg Mehl, 1 kg Reis, 1 kg Nudeln, 2 Liter Speiseöl in Plastikflaschen, 2 Packungen Multivitamin-Brausetabletten, 2 Packungen Kekse, 4 Tafeln Schokolade, 2 feste Seifen, 2 Zahnbürsten

und 2 Tuben Zahnpasta.

Wer wenig Zeit hat, kann auch „virtuelle Päckchen“ packen. Mehr Information dazu und zu den Johannit-

ter-Weihnachtstruckern: www.johanniter.de/weihnachtstrucker oder telefonisch unter 02241 23423-80.



Auch in diesem Jahr sammeln die Johanniter wieder Päckchen für den Weihnachtstrucker. Foto: Benedikt Wagner

RHEIN-SIEG-AKADEMIE-KUNSTKOLLEG gGmbH

private staatl. genehmigte Ersatzschulen
statt Schulgeld, sozialverträgliche Fördervereinsbeiträge

Kreative Gesamtschule, 5. - 10. Kl. u.
Berufl. Gymnasium f. Gestaltung 11. - 13. Kl.

staatl. Abschlüsse: **Hauptschulreife, Mittlere Reife
Fachabitur (schul. Teil), Abitur**

Lernstand+Abi: NRW-Spitze

Akademie-Vollzeitstudium Medien u. Design
plus alternativ: Mode-, Foto-Film-, Illustrations-,
Produkt-, 3D-Animations-Design

**ab Mittlere Reife
(auch ohne Q-Vermerk)**

staatl. Abschlüsse:
A.) GTA: Gestaltungstechn. Assistent/in (incl. Fachhochschulreife)
B.) staatl. gepr. Designer/in, Bachelor Professional, RSAK-Diplom



Kolleg: Wehrstr. 143-145, Tel.: 02242-2141
www.kunstkolleg-hennepf.de

Akademie: Wehrstr. 12, Tel.: 02242-9698860
www.rsk.de

DKG Herzblättchen Niederpleis e.V. starten mit Vorfreude in die neue Session

Die letzte Versammlung in diesem Jahr für die Mitglieder der Herzblättchen Niederpleis fand Ende Oktober statt. Neben Punkten für die Vorbereitungen der kommenden Session, wurde mit Spannung die Verleihung des Sessionsordens 2025/2026 durch die Präsidentin, Claudia Famulla, erwartet. Der Orden zeigt eine Clownin, welche auf der Weltkugel balanciert, den Alltag jongliert und dabei strahlt vor Lebenslust. Sie zeigt: Et is' zwar manchmal verrückt op dä Welt, aber mit Humor, und Häzt krieje mer alles hin! Und wenn's mal zuviel wird - einfach lachen un wat Glitzer drüber!

Bevor die ersten karnevalistischen Termine auf dem Plan stehen, trafen sich die Herzblättchen Niederpleis, aufgrund krankheitsbedingten Absagens etwas dezi-

miert, Anfang November im Restaurant Bürgerhof in Hangelar zum gemeinsamen Abendessen. In geselliger Runde haben Sie bei vielen Gesprächen das Jahr revue passieren lassen. Dabei durfte der Blick ins neue Jahr, vor allem auf einen Höhepunkt, nicht fehlen - die Mädchensitzung am 1. Februar 2026 im Pädagogischen Zentrum des Schulcampus Niederpleis. Zusammengefasst war es ein gelungener, kurzweiliger und sehr geselliger Abend.

Möchten Sie mehr über die DKG Herzblättchen Niederpleis erfahren? Besuchen Sie uns auf unserer neu gestalteten und bald veröffentlichten Internetpräsenz www.herzblaettchen-niederpleis.de oder folgen Sie uns auf Instagram und/oder Facebook unter „DKG Herzblättchen Niederpleis“.



DKG Herzblättchen Niederpleis e.V.. Foto: DKG Herzblättchen Niederpleis

„Romantischer Weihnachtsmarkt“ Ab Sofort geöffnet!

Liebe Kundin, lieber Kunde!

Wir laden Sie recht herzlich ein, unseren traditionellen

„Romantischen Weihnachtsmarkt“ zu besuchen.

Lassen Sie sich von uns in eine traumhafte Winterlandschaft entführen.

Genießen Sie unser weihnachtliches Ambiente und erfreuen Sie sich an unserem einzigartigen Sortiment. Ob Alt, ob Jung, Groß oder Klein, wir laden Sie ein unser Gast zu sein.

Am 1. Advents-
samstag haben wir
bis 18 Uhr geöffnet.
An allen anderen
Adventssamstagen
bis 16 Uhr.

Wir freuen
uns auf Sie!

KLEIN
BAUSTOFFE
Baumarkt Brennstoffe
FUTTERMARKT

BAUVISTA
Unsere Linkaufskooperation

Baustoffe Werner Klein GmbH
In der Brückenwiese 9-13
53639 Königswinter-Oberpleis
Telefon: 0 22 44 / 92 10 - 0
Telefax: 0 22 44 / 92 10 - 52

info@baustoffe-klein.de
www.baustoffe-klein.de
Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 8.00 - 18.30 Uhr
Sa. 8.00 - 16.00 Uhr



Jahreskonzert des „Siegklang“ Meindorf

Die Musiker des Blasorchester der Stadt Sankt Augustin Musikverein Siegklang Meindorf 1969 e.V. laden zu ihrem Jahreskonzert ein. Am Sonntag, 23. November, beginnt das Konzert um 18 Uhr in der Aula der Freien Waldorfschule in Sankt Augustin Hangelar Graf-Zeppelin-str 7. Einlass ist ab 17:30 Uhr. Für das Konzert hat Dirigent Karel Jockusch ein buntes Programm zusammengestellt und zeigt das breite Spektrum der Blasmusik. Bekannte Melodien von Klassik, Walzer, Schlager bis Pop werden zu hören sein. Im Vor-

verkauf sind Karten für 13 Euro Erwachsene und 10 Euro für Schüler, Studenten, Auszubildende und Schwerbehinderte zu bekommen im LOTTOShop Hangelar Kölnstr. 132 Tel: 02241-21585, bei Fam. Rosteck in Meindorf Liebfrauenstr. 3 Tel: 02241-311777 und natürlich bei den Aktiven des Siegklang. An der Abendkasse kosten die Karten 15 Euro, Jugendliche bis 14 Jahren haben freien Eintritt. Das Konzert verspricht ein musikalisches Erlebnis zu werden für die ganze Familie.

Info: www.Siegklang.de



Foto: WaRo

Advent am Pleeser Wald

In Niederpleis steht der Nachmittag und Abend vor dem ersten Advent wieder ganz im Zeichen von Glühweinduft, frischen Waffeln und deftigen Speisen. Die Dorfgemeinschaft Niederpleis lädt am 29. November, in der Zeit von 14 bis 22 Uhr, auf den Vorplatz des Schützenhauses zum Advent am Pleeser Wald. Für die kleinen Gäste gibt es von 14 bis 16 Uhr die Möglichkeit zum Ponyreiten. Zudem dreht ein Kinderkarussell seine Runden vor dem Schützen-

haus. Um 15:30 Uhr singen die Kinder von der OGGS Pleiser Wald weihnachtliche Lieder und auch der Nikolaus wird zu dieser Uhrzeit erwartet. Natürlich hat er für die kleinen Gäste auch wieder eine Überraschung dabei. Am frühen Abend stattet dann die Biker for Kids dem Adventsmarkt einen Besuch ab. Neben Speisen und Getränken präsentieren verschiedene Aussteller ihre Waren aus den Bereichen Handarbeit, Dekoration, Babykleidung, Kerzen und Spielzeug.

Smart Café der Seniorenbegegnungsstätte Club, Markt 1, Sankt Augustin

Wir bieten qualifizierte 1:1-Beratung kostenfrei zu allen Themen rund ums Smartphone und PC. Wöchentlich donnerstags in der Zeit zwischen 10 bis 11 Uhr und 11:30 bis 12:30 Uhr. Anmeldung erforderlich unter Tel.:

02241 243-340 oder E-Mail: club@sankt-augustin.de. Servicezeiten der Begegnungsstätte: Montag und Dienstag von 10 bis 12 Uhr und 14 bis 16 Uhr, Donnerstag von 10 bis 12 Uhr

HÖRMANN
Tore • Türen • Zärgen • Antriebe

Automatik-Sektionaltore



Aktionsgröße:
2.500 x 2.000 mm
2.500 x 2.125 mm
2.370 x 2.000 mm
2.370 x 2.125 mm

Hörmann Automatik-Garagen-Sektionaltor in 7 Aktionsfarben, M-Sicke, Oberfläche Woodgrain und Elektroantrieb inkl. ein Handsender. Weitere Oberflächen in L-Sicke, 7 Aktionsfarben und weiteres Zubehör ist ebenfalls zu attraktiven Preisen erhältlich.

Voss & Sohn GmbH & Co. KG • Industriestraße 79 • 50389 Wesseling • info@voss-sohn.de • Tel. 02232 51499 • 02203 9285549

Voss + Sohn
FACHGROßHANDEL
VIEL MEHR ALS ROLLADEN UND MARKISEN

Montag, 1. Dezember

10 Uhr: Sankt Augustiner Eselsöhrchen

Stadtbücherei lädt dazu ein, die Bücherei spielerisch mit Knieretttern, Liedern, Reimen und dem Betrachten von Bilderbüchern zu erkunden.

Für Kinder von ein bis zwei Jahren. Eintritt frei.

Stadtbücherei, Markt 1

15:00 und 16:30 Uhr: Weihnachts-Bastelpaß

Wir basteln Engel und Sterne aus Papier.

Für Kinder ab sechs Jahren. Anmeldung erforderlich unter kinderbuecherei@sankt-augustin.de.

Stadtbücherei, Markt 1





Verein für karnevalistische Brauchtumspflege Sankt Augustin e. V.



Der Verein für karnevalistische Brauchtumspflege Sankt Augustin e.V. ist die Interessen-Vertretung bzw. der Dachverband der Sankt Augustiner Karnevalsgesellschaften. Er wurde am 19. August 2014 gegründet. Aufgabe ist es, die Tradition und das Brauchtum des Sankt Augustiner Karnevals zu pflegen sowie seine Eigenart und Ursprünglichkeit zu erhalten.

Der Verein ist das Bindeglied aller Sankt Augustiner Karnevalsvereine und berät auch bei Bedarf. Des Weiteren ist es das Ziel geordnete, karnevalistische Strukturen zu etablieren um den Sankt Augustiner Karneval in die Zukunft zu bringen. Zu den Aufgaben zählen unter anderem die Organisation und die Ausrichtung des Rathaussturmes mit anschließender Rathaussturmungsparty, die



Vorstellung des Sankt Augustiner Prinzenpaar und Kinderprinzenpaar, etc.. Des Weiteren ist der VfkB Sankt Augustin für die Durchführung des großen Sankt Augustiner Karnevalszug zuständig.

Die Aufgaben erfüllt der Verein mit ehrenamtlichen Mitstreitern, für die der „Karneval“ eine besondere Herzenssache darstellt. Der aktuelle Vorsitzende und auch Zugleiter ist Dirk Beutel und der Geschäftsführer Ralf Blöse.



SIE WOLLEN IHRE
IMMOBILIEN VERKAUFEN?

A.K.
Rhein Immobilien
VERKAUF | VERMIETUNG | BEWERTUNG
ANKIT KUMAR - IMMOBILIENMAKLER

Jetzt anrufen und kostenfrei ihre
Immobilie bewerten

02241 - 8668370

WWW.AK-RHEINIMMOBILIEN.DE

Immobilienverkauf ohne Wertverlust

Durch eine fehlerhafte Immobilienbewertung verkaufen Eigentümer laut neuesten Statistiken im Durchschnitt 10-15% unter dem Marktwert! Bei uns erfahren Sie den wahren Wert Ihrer Immobilie.

Ihr Immobilienmakler für Verkauf,
Vermietung und Bewertung Ihrer
Immobilie aus Ihrer Region!

Bewertung innerhalb von 48 Stunden fertig | Unkomplizierte Datenerhebung | Über 10 Jährige Erfahrung | Professionelle Ausarbeitung | Kostenfrei und unverbindlich

Prinzengarde der Stadt Sankt Augustin e.V.

Die Prinzengarde der Stadt Sankt Augustin e.V. wurde 1954 gegründet und entstand ursprünglich aus einem Kegelverein. Wie schon von ihren Gründern als Garde bezeichnet, ist sie bis heute ein Traditionsverein geblieben, welcher sich die Erhaltung und Pflege der wunderbaren und weltweit bekannten rheinischen Tradition des Karnevals auf die Fahne geschrieben hat. Unsere Farben sind rot und weiß, oder wie man hier sagt: „wieß un rut, och Mählsäck jenannt“ und sind einem Kölner Tradition-Corps stark angelehnt. Seit nun 71 Jahren begleiten wir die Tollitäten der Stadt Sankt Augustin durch die Karnevalssessionen, davon 70 Jahre jeweils vertreten durch Prinzenpaare und in der Session 2024/2025 wurde die Stadt Sankt Augustin dann erstmalig, in der närrischen Zeit durch ein Dreigestirn angeführt.

Neben der Tätigkeit als Begleitgarde der Tollitäten hat sich die Prinzengarde vom ersten Tag an, der Kinder und Jugendarbeit, sowie der Unterstützung sozialer Bereiche verpflichtet. Derzeit werden bei uns ca. 85 Kinder und Jugendliche in vier Tanz-Corps, Tanzflöhe (3 bis 6 Jahre), Kinder-Corps (6 bis 11 Jahre), Kadetten-Corps (12 bis 16 Jahre), Girls-Corps (ab 16 Jahre) sowie 2 Solomariechen im Gardetanz trainiert. Um die Teilhabe allen interessierten Kindern und Jugendlichen zu ermöglichen, werden die Uniformen für alle Tanzgruppen vom Verein zur Verfügung gestellt. Neben den Tanzgruppen und den vielen inaktiven Mitgliedern, so-



wie Senatoren und Senatorinnen im Hintergrund, besteht die Prinzengarde im Kern aus dem sogenannten Aktiven-Corps, also den Damen und Herren in Gardeuniform, welche mit den Tanzgruppen das Bühnenbild abrunden und gemeinsam das Programm für das Publikum gestaltet. Nach der Session 2016/2017 erfüllte der damalige Kommandeur, ein seit Beginn der Garde bestehender Wunsch und gründete eine eigene Musikgruppe, welche die Garde musikalisch, als Spielmannszug, in die Säle hinein und wieder herauspielen konnte. Anfangs war die Gruppe noch so klein, dass sie sich selbst als „Bumskapelle“ be-

zeichnet haben. In der Zwischenzeit ist sie zu einem stattlichen Musikzug mit aktuell 23 Musikern und Musikerinnen herangewachsen und zu einem wichtigen Bestandteil der Prinzengarde bei ihren Auftritten geworden.

Mit all den oben aufgeführten Tanzgruppen und Corps bestreitet die Prinzengarde jede Session über 100 Karnevalsauftritte bei unterschiedlichen Veranstaltungen, sowie viele kostenlose Auftritte in Kindergärten, Schulen, Seniorenheimen sowie der Kinderklinik in Sankt Augustin. Ebenso führen wir auch eigene Veranstaltungen durch, im November eröffnen wir die Session

mit der traditionellen Proklamation der Sankt Augustiner Tollitäten. An einem weiteren Wochenende in der Session findet unser Garde- und Tollitätentreffen sowie unser alljährlicher Kinderkarneval statt.

Wir hoffen, wir konnten Ihnen die Prinzengarde der Stadt Sankt Augustin e.V. mit ihrem traditionellen karnevalistischen, als auch sozialen Engagement etwas näherbringen.

Folgen Sie uns gerne auf unseren Social Media Kanälen auf Instagram und Facebook oder schauen auf unserer Homepage:

www.prinzengarde-sankt-augustin.com vorbei.

Die Hunnen aus dem Siegtal



Wir sind die Hunnen aus dem Siegtal und wie unser Name bereits sagt, stellen wir die Zeit der Hunnen nach. Doch wer waren sie überhaupt?

Die Hunnen waren ein nomadisches, später halbnomadisches Reiterrölk, welches um 300 vor bis 800 nach Christus ihr Unwesen trieb.

Sie kämpften gegen chinesische Kaiser und breiteten sich über die Steppe bis nach Europa, sogar Köln, aus.

Die Hauptwaffen der Hunnen war der hunnische Reiterbogen und die Peitsche, aber auch weitere

Waffen, die sie ihren Gegnern abnahmen. Um euch bestmöglich auf Hunnenlagern, im Karneval und auf Mittelaltermärkten die Zeit der Hunnen näher zu bringen, bieten wir auch hunnischen Schwertkampf an. Da Hunnen auch gerne schöne Frauen hatten, trainieren und bieten wir auch orientalischen Tanz bzw. Bauchtanz an.

Wenn ihr uns gerne mal persönlich kennen lernen wollt, meldet euch gerne per E-Mail an Siegtal-hunnen@gmx.de.

Wir freuen uns, euch bald kennen zu lernen.

ST. AUGUSTINER KARNEVALSVEREINE

**Wir stellen uns vor:
Karnevalsgesellschaft „Blau-Wieße Essele“
Menden e.V. von 1954**



Die Karnevalsgesellschaft „Blau-Wieße Essele“ Menden e.V. von 1954 steht seit über 70 Jahren für gelebte Brauchtumspflege, ausgelassene Fröhlichkeit und aktives Vereinsleben - weit über die närrische Zeit hinaus. Unsere Mitglieder sind eine bunte Mischung aus allen Altersgrup-

pen - und genau das macht uns aus! Besonders stolz sind wir auf unsere Tanzabteilung mit über 60 Tänzerinnen und Tänzern, die nicht nur unsere Veranstaltungen bereichern, sondern auch auf Turnieren große Erfolge feiern. Höhepunkte der Session sind unsere Veranstaltungen im Festzelt

mit namhaften Kräften aus dem Kölner Karneval, wie der Essele Danz, die Herrensitzung und die Damensitzung an Weiberfastnacht. Auch die Pänz kommen bei uns nicht zu kurz mit dem Kinderkostümfest. Doch für uns endet das Engagement nicht mit Aschermittwoch: Auch außerhalb der Session

unterstützen wir aktiv das Gemeindeleben - sei es beim Gemeindefest, der Sportwoche, dem Weihnachtsmarkt oder der Kirmes. Unser Herz schlägt für Menden und für das Brauchtum - für alle Menschen im Ort. Wer bei uns mitmachen will, ist herzlich willkommen. Dreimal Mengde IA!

Werbepartner des BDK

METRO
GEMEINSAM
FEIERN
Alles fürs jecke Fest

Nur für Gewerbetreibende
METRO St. Augustin · Einsteinstrasse 28 · 53757 St. Augustin

JECK ENTDECKEN:

metro.de/
karneval

KONFETTI
IM HERZEN,
KAMELLE
IM BEUTEL!

METRO

ST. AUGUSTINER KARNEVALSVEREINE



47 Jahre
1978-2025



Die K.G. „Rot-Weiß Meindorf“ stellt sich vor

Wir sind eine Karnevalsgesellschaft im üblichen Sinne und bestehen aus aktiven und inaktiven Mitgliedern. Wir verfolgen ausschließlich gemeinnützige Zwecke. Die Pflege des karnevalistischen Brauchtums sowie die Mundart, und insbesondere die Jugend für den Tanzsport und den Karneval zu begeistern, ist unser Anspruch. Die inaktiven Mitglieder beteiligen sich nicht an der organisatori-

schen oder tänzerischen Arbeit, fördern aber im Übrigen die Interessen des Vereins.

Die aktiven Mitglieder sind entweder im Vorstand in organisatorischer oder in tänzerischer Arbeit tätig. Diese Tätigkeiten sind u.a.:

- Ausrichtung der Proklamation für das Kinderprinzenpaar der Stadt Sankt Augustin mit dem Ortsring Meindorf (Das Kinderprinzenpaar wird ge-

stellt vom Ortsring Meindorf)

- Auftritte mit dem Kinderprinzenpaar
- Ausrichtung Prinzentreffen
- Bauen des Prinzenwagens und des Mottowagens
- Teilnahme am Rosenmontagszug in Meindorf
- Beteiligung an der Dorfversammlung für den Rosenmontagszug
- Ausrichtung Sommerfest

(Pfingsten) an der Sieg
Unsere Jugendabteilung bildet sich im Gardetanz aus und begleitet das Kinderprinzenpaar der Stadt Sankt Augustin bei seinen Auftritten.

Das Training findet immer donnerstags (außer in den Schulferien) von 17 bis 20 Uhr in der Gymnastikhalle der Kath. Grundschule in Sankt Augustin-Meindorf statt.

Unser Sessionsorden 2026

Der Orden soll darstellen, dass wir uns sehr freuen, wieder viele Kinder und Jugendliche in der Tanzgarde zu haben. Ein großer Teil der Vereinsarbeit teilt sich auf in Jugendabteilung und Kinderprinzenpaar der Stadt Sankt Augustin. In der kommenden Session sind das Malte I. Töller & Thea I. Groß.



Mir kumme mit allemann vorbei

Ehrengarde Sankt Augustin Hangelar von 1988 e.V.

Für die Freude am Karneval und die Liebe zum Tanzen trainieren wir das ganze Jahr. Unsere Auftritte starten im Oktober und enden am Veilchendienstag. Mit über 100 Tänzerinnen und Tänzern bringen wir jede Bühne zum Beben. Wir lieben den Karneval und das



Brauchtum und setzen alles dran, diese Tradition zu erhalten. Dreimal Grün-Gelb und Hangelar Alaaf. Eure Ehrengarde Sankt Augustin Hangelar von 1988 e.V. Der Vorsitzende ist Ralph Gemmel und der neue Präsident ist Mark Schäfer



Im Sankt Augustiner Kinderkarneval ist Vereinsvielfalt angesagt

Das Kinderprinzenpaar der Stadt Sankt Augustin ist aufgestellt. Es wird vom Ortsring Meindorf gestellt und von der K.G. „Rot-Weiß Meindorf“ begleitet. Schon vor Jahren wusste er, dass er in der Session 2026 Kindertollität wird. Malte Töller, 8 Jahre, in der kommenden Session Malte I., spielt im 1. Jugend-Tambour-Corps Sankt Augustin-Menden mit. So auch seine Mutter und die Oma. Karneval wird in der Familie großgeschrieben. Opa und Oma, Horst & Karla Hauhut, waren schon vor Jahren Prinzenpaar in Menden und der Onkel Kinderprinz in Siegburg.

Seine Seite schmückt Thea Groß. Die Kinderprinzessin Thea I. ist mit ihren 8 Jahren zusammen mit ihrer Schwester und den Eltern sehr ak-

tiv in der K.G. „Rot-Weiß Meindorf“. Ihr Papa gehört zur Führungsebene der Feuerwehr in Meindorf. Liebe Narrenschar, in der kommenden Session ist ihnen der Karneval sowieso schon im Blut, er muss nur noch gelebt werden. Jetzt lernen die Kinder den Karneval auch noch von einer ganz anderen Seite kennen. Diese Erlebnisse werden sie ihr Leben lang begleiten. Beide freuen sich auf die Session und sind schon sehr gespannt!



Karneval mit Herz, Witz und Frauenpower

Die Damen-Karnevalsgesellschaft Herzblättchen Niederpleis e.V. aus dem Rhein-Sieg-Kreis hält das Brauchtum lebendig - und sucht Verstärkung



Wenn sich in Sankt Augustin und Umgebung die Jecken auf den Karneval freuen, dann ist eines sicher: Die Mädchensitzung der Damen-Karnevalsgesellschaft darf nicht fehlen! Seit 1992 ist der Verein ein fester Bestandteil des karnevalisti-

ST. AUGUSTINER KARNEVALSVEREINE

schen Brauchtums in der Region - getragen von Frauen, die mit Herzblut, Humor und Organisationstalent für Stimmung sorgen.

Einmal im Jahr verwandelt sich das Pädagogische Zentrum des Albert-Einstein Gymnasiums in ein Tollhaus, wenn rund 550 jekte Weiber gemeinsam feiern, schunkeln, singen und lachen. Was als Idee einiger engagierter Frauen begann, ist heute eine fest etablierte Veranstaltung im Ort, auf die viele hinfiebern. Doch dieses Highlight des Jahres steht und fällt mit dem Engagement der Mitglieder - und genau hier braucht die Gesellschaft stets Unterstützung.

„Wir sind derzeit etwa 25 Mitglieder, aber wirklich aktiv sind nur rund 15 Frauen“, erzählt eine der Organisatorinnen. „Das reicht gerade so, um unsere Sitzung zu stemmen - aber wir wünschen uns mehr helfende Hände und frischen Wind!“

Mehr als Karneval - Gemeinschaft erleben

Dabei ist der Verein nicht nur in der fünften Jahreszeit aktiv. Stammtische, gemeinsame Ausflüge, Besuche bei karnevalistischen Veranstaltungen oder auch eine Fahrt zur „Kölschen Weihnacht“ gehören zum Jahresprogramm. Es geht um mehr als Organisation: Es geht um Gemeinschaft, Zusammenhalt und ein kleines Stück Auszeit vom Alltag.

Ob jung oder jung geblieben - jede Frau ab 18 Jahren ist willkommen, die Lust auf Karneval, Geselligkeit und ein aktives Vereinsleben hat. Und keine Sorge: Man muss nicht mitten in der Stadt wohnen - Nähe hilft, ist aber keine Bedingung. Viel wichtiger ist die Freude am Miteinander.

Tradition bewahren - Zukunft gestalten

Nach über 30 Jahren Vereinsgeschichte hat die Damen-Karnevalsgesellschaft gezeigt, was Frauenpower im Karneval bewegen kann. Hier braucht es Nachwuchs, neue Ideen und die Bereitschaft gemeinsam das karnevalistische Brauchtum zu gestalten.

Wer also gerne lacht, feiert, plant, organisiert oder einfach

Teil haben möchte an der Gemeinschaft - ist herzlich eingeladen, mal beim monatlichen Stammtisch vorbeizuschauen oder direkt Kontakt aufzunehmen. Karneval lebt vom Mitmachen. Und bei uns macht Mitmachen richtig Spaß. Interesse geweckt? Weitere Infos zur Mitgliedschaft und zum nächsten Stammtisch gibt's auf unserer neuen Website herzblaettchen-niederpleis.de oder über info@herzblaettchen-niederpleis.de. Alaaf!



Allianz



Ehrenamt aber sicher

Vereine sind ein Herzstück unserer Gesellschaft. Sie fördern Gemeinschaft, bieten wertvolle Freizeitaktivitäten und schaffen Räume für Austausch und Engagement. Setzen Sie auf Sicherheit und investieren Sie in den Schutz Ihrer Vereinsarbeit – für eine sorgenfreie und erfolgreiche Zukunft. Sprechen Sie uns an!

Andreas Bulich

Generalvertretung der Allianz
Bonner Str. 108
53757 Sankt Augustin
📞 0 22 41.8 81 24 54
📠 0 22 41.8 81 24 54
andreas.bulich@allianz.de

allianz-bulich.de



Besuchen Sie
uns auf unserer
Homepage.

Die DKG Sonnenschein 1929 e.V.

Seit mehr als 95 Jahren eine traditionsreiche Damenkarnevalsgesellschaft aus Sankt Augustin-Mülldorf

Vor fast 100 Jahren tickten die Uhren anders. Aus heutiger Sicht kaum vorstellbar: Für das weibliche Geschlecht schickte es sich nicht, ohne männliche Begleitung eine Gaststätte zu betreten, geschweige denn ohne Begleitung zu feiern. Daher trafen sich einige mutige Frauen unter sich in der Küche der Gaststätte „Zum Dorfstübchen“ und schon wurde die Vereinsgründung, wie sollte es anders sein, am 11. November 1928 initiiert. Bereits im Jahr 1929 fand die erste Damensitzung im dortigen Saal statt. Nicht als „Party“, wie wir sie heute kennen, sondern bei Kaffee und Kuchen: eine kurze Auszeit vom Alltag und Verpflichtungen quasi.

Bis heute feiern wir jedes Jahr mit über 300 Frauen Weiberfastnacht in der Mehrzweckhalle in Mülldorf. Heute sagt man: „Die Hütte brennt lichterloh“ - dank euch, dank unserer Literatin und

all unseren Mitgliedern. Nicht nur die Sitzung ist Tradition, nein, wir gestalten und begleiten einige Veranstaltungen im Jahr: von Proklamationen über den Rathaussturm bis zum Zoch ist alles dabei. Unser Zusammenhalt wird regelmäßig „gecheckt“ in Form von einigen Infotreffen, Eintages- oder auch Mehrtagestouren, standesgemäß mit dem ein oder anderen Kaltgetränk. Damit ist aber das Ende der Geschichte hoffentlich noch lange nicht erreicht. Mit einem neuen Vorstand starten wir seit April unter dem Motto „Brauchtum verbindet“ durch. Daher feiern wir bereits am 12. Februar 2026 unsere nächste Weibersitzung in der Mehrzweckhalle Mülldorf - der Kartenvorverkauf läuft bereits bombastisch. Noch keine Karte? Dann aber schnell: Karten sind erhältlich bei Doris Hutmacher unter 02241-27113 oder über www.dkg-sonnenschein.de. Damit aber noch



nicht genug: Das nächste Großergebnis wirft seine Schatten voraus: Am 24. November 2028 findet unsere große Jubiläums-Sitzung (100 Jahre DKG) statt. Natürlich nicht ohne euch. Entweder als Guest oder als Mitglied. Du bist Närin aus vollem Herzen? Du koordinierst lieber Backstage? Oder doch lieber

auf die Bretter, die die Welt bedeuten? Dann schau dir unser närrisches Treiben an und lass dich von unserem Sonnenschein-Virus infizieren. Unsere Termine findest du über www.dkg-sonnenschein.de oder du kontaktierst unsere Steffi Keller / Ulle Immel persönlich oder über info@dkg-sonnenschein.de.

Das Damenkomitee Meindorf 1969 e.V.

In den 1960er Jahren veranstaltete der Männergesangverein „Frisch Auf“ Meindorf 1877 e.V. jährlich im Oktober für die Sängerfrauen einen sogenannten „Hausfrauennachmittag“, bei dem die Sänger mit Musik und Sketchen für die Unterhaltung der Damen sorgten.

Im Jahr 1969 beteiligten sich dann einige Sängerfrauen an der Ge-

staltung und traten erstmals vor dem weiblichen Publikum auf. Auf Drängen einiger Sänger fanden sich dann 1970 15 Damen zusammen, um in Meindorf die Weiberfastnacht wieder aufleben zu lassen, die die „Kornblümche“ bis Anfang der 1960er Jahre im Dorf feierten.

Das waren die Anfänge des „Damenkomitees im MGV Meindorf“,

dessen Aktive jahrzehntelang unter dem Dach des Männergesangvereins bei der Weiberfastnachtsitzung auf der Bühne standen. 2018 entschlossen sich die Damen, den Verein auf eigene Füße zu stellen und nannten sich fortan „Damenkomitee Meindorf 1969 e.V.“. In mehr als 55 Jahren hat sich aus dem „Hausfrauenvverein“ ein bunter Karnevalsverein entwickelt. Heute sind die Damen

eine lustige Truppe zwischen 16 und 85+, bei der der Spaß an d'r Freud an erster Stelle steht. Mit viel Herzblut veranstalten sie jedes Jahr an Weiberfastnacht ihre Mädchensitzung in der Mehrzweckhalle Meindorf, bei der sie mit vielen eigenen Vorträgen und Tänzen für gute Stimmung sorgen. Weitere Informationen und viele Fotos finden sich auf der Facebook-Seite des Vereins.

DAS GÜNSTIGSTE ANGEBOT

... ZU JEDER JAHRESZEIT



**MARKISEN UND
NEUBEZÜGE* ZU
TOP-KONDITIONEN!**

*GILT AUCH FÜR NEUBEZUG ALLER FABRIKATE

Infos & Termin unter: **0228 - 46 69 89**

Röhfeldstr. 27 - 53227 Bonn-Beuel - www.franz-aachen.com

FRANZ AACHEN 75 JAHRE RHEINISCHE MARKISENMANUFAKTUR ZELTE UND PLANEN GMBH MARKISEN + MARKISENTÜCHER + WINTERGARTENBESCHATTUNGEN + GLASDÄCHER + TEXTILE KONFEKTION



ST. AUGUSTINER KARNEVALSVEREINE

„Wenn et Trömmelche jeiht - dann sei doch mit dabei“

Das 1. Jugend-Tambour-Corps „Blau-Weiß Menden“ 1974 e. V. (JTC) sorgt seither für mitreißende Begeisterung nicht nur in der Region - sie reicht sogar bis nach Hamburg.

Dabei legt das JTC großen Wert auf Nachwuchsarbeit. Unsere Spielleute (Kinder ab sieben Jahren, Jugendliche und junggebliebene Erwachsene) erhalten eine musikalische Grundausbildung, die direkt durch uns erfolgt. Dabei werden Instrumente und Uniformen kostenfrei gestellt bzw. sind mit dem Mitgliedsbeitrag abgedeckt. Sie werden in den Verein integriert und übernehmen früh Verantwortung. Die Mischung aus musikalischer Förderung, sozialem Miteinander und echter Freude am Vereinsleben macht das JTC zu einem Ort, an dem

man nicht nur musiziert, sondern dazugehört.

Was viele nicht wissen: Hinter unseren Auftritten, wie z. B. Geburtstage, Jubiläen, Hochzeiten, Karnevals-, Mai-, Schützen- und Sankt-Martinszüge sowie viele weitere Feierlichkeiten, steckt viel mehr als reine Musik. Im JTC kommen Menschen unterschiedlicher Altersgruppen zusammen, die Woche für Woche proben, mit Leidenschaft auftreten und neben der Musik auch das Vereinsleben gestalten.

Neben der musikalischen Arbeit bietet das JTC auch einige Freizeitangebote an: So werden Jahr für Jahr verschiedenste Aktivitäten oder auch Ferienwochenenden bzw. Ferienfreizeiten (in den Sommerferien) geplant und durchgeführt.



Haben wir dein Interesse geweckt? Dann schau doch mal auf unserer Webseite www.jtc-menden.de vorbei oder melde dich gerne direkt bei unserem Tambourmajor: Felix Staeck, Mobil: 0157 52447824, E-Mail: tambourmajor@jtc-menden.de.



Vorstellung der Augustiner Dancing Devils e.V.

Bunt, bewegend und voller Lebensfreude - das sind die Augustiner Dancing Devils e.V. Seit unserer Gründung im November 2022 wachsen wir stetig weiter und setzen mit unserem inklusiven Gardesportverein ein starkes Zeichen für Vielfalt, Gemeinschaft und Freude am Tanz - gerade diese kleinen Unvollkommenheiten machen unseren Ver-

ein einzigartig - sie zeigen, dass bei uns Herz, Leidenschaft und Zusammenhalt im Mittelpunkt stehen.

Wir vereinen Garde- und Showtanz zu einem einzigartigen, mitreißenden Erlebnis - voller Kreativität, Energie und Herzblut. Aktuell trainieren fünf Gruppen unter unserem Dach - von den Kleinsten bis zu den Erwachsenen:



- Teufelchen (3 bis 6 Jahre)
- Feuerfunken (6 bis 12 Jahre)
- Fireflies (12 bis 16 Jahre)
- Crazy Devils (ab 16 Jahren, nicht inklusiv - für alle, die gezielt gefordert und gefördert werden möchten)
- Hell Dancer (ab 16 Jahren, inklusiv - für eine bunte Gemeinschaft, in der jeder willkommen ist)

Unser gesamtes Team arbeitet ehrenamtlich, mit viel Herzblut und Engagement. Als gemeinnütziger Verein nehmen wir keine Gage für unsere Auftritte - stattdessen freuen wir uns über Spenden, die direkt in die Arbeit mit unseren Gruppen fließen.

Ob Karneval, Sommerfeste oder besondere Veranstaltungen: Wir treten das ganze Jahr über auf und bringen mit unseren Shows Stimmung und Begeisterung auf jede Bühne.

Interesse an einem Auftritt? Dann freuen wir uns über eure Anfrage! Ihr findet und auf unserer Homepage www.augustinerdancingdevils.de, Instagram: [augustinerdancingdevils](https://www.instagram.com/augustinerdancingdevils/), Facebook: [Augustiner Dancing Devils e.V.](https://www.facebook.com/Augustiner-Dancing-Devils-109177000101101/), E-Mail: Augustinerdevils@gmx.de oder unter der Tel: 017624044769.

Mit Tanz, Taktgefühl und einem großen Herz für alle - das sind die Augustiner Dancing Devils e.V.



Adventskalender der Sankt Augustiner Lions

Das ist er - der diesjährige Adventskalender der Sankt Augustiner Lions! Diesmal wird der Stadtteil Mülldorf präsentiert und zwar mit einem Foto von vor mehr als 100 Jahren. Stephani Overhage war fündig geworden.

Der damalige Kapellenplatz wird eingeraumt von der Kapelle, die dort bis 1939 stand, den hübschen Fachwerkhäusern und einem Pferdewagen, der wie ein Wohnwagen des fahrenden Volkes wirkt.

Mit der Öffnung der Türchen ab 1. Dezember erhält dann auch die geräumige Fläche im Vordergrund ihre begehrten Gewinn-Hinweise.

Insgesamt winken 267 Preise im Wert von zusammen ca. 13.500 Euro. Und die Lions-Mitglieder sind wieder sehr dankbar für die vielen heimischen Spender und Spenderinnen. 4.000 Kalender sollen bis Ende November ihre Plätze bei denen finden, die sich natürlich einen

eigenen Gewinn wünschen, die aber auch wissen, dass sie in jedem Fall vielen helfen, die es nötiger haben: Kindertageseinrichtungen, Schulen, Vereinen - immer dann und dort, wenn Projekte nicht selbst gestemmt werden können und es keine öffentlichen Mittel dafür gibt.

Hauptsponsor sind die Stadtwerke Sankt Augustin. In deren Räumen wurde der Kalender jetzt präsentiert. Birgitt Kreitz-Henn weist in diesem Zusammenhang darauf hin, dass der Kalender von allen Mitgliedern des Lions Clubs Sankt Augustin, von den Filialen der Kreissparkasse und der VR-Bank in Sankt Augustin, der Thalia-Buchhandlung in der Alten Heerstrasse in Sankt Augustin und von vielen weiteren hilfsbereiten Geschäftsleuten und Vertretern und Vertreterinnen von Gaststätten verkauft wird.



(v.r.) Doreen Freund (Vorsitzende des Lions-Fördervereins), Christian Bieker (diesjähriger Präsident des Lions Clubs Sankt Augustin), Birgitt Kreitz-Henn (Projektbeauftragte für den Kalender 2025), Marcus Lübben (Vorsitzender der Geschäftsführung der Stadtwerke) und Anke Riefers (Pressereferentin des Lions Clubs Sankt Augustin).

Feierstunde für ausscheidende Ratsmitglieder

Zur Ehrung der mit dem Ende der Ratsperiode im Oktober aus dem Stadtrat ausgeschiedenen Ratsmitglieder, veranstaltete die Stadt Sankt Augustin eine Feierstunde im kleinen Ratssaal. Bürgermeister Dr. Max Leitterstorf leitete den Abend mit einem großen Dank an das gute demokratische Miteinander ein, das in den vergangenen Jahren und Jahrzehnten in Sankt Augustin

geherrscht habe und das er sich auch für die Zukunft wünsche. Bei allen inhaltlichen Differenzen sei es immer um das Wohl der Stadt und ihrer Bürgerinnen und Bürger gegangen.

Geehrt wurde Jutta Bergmann-Gries für 36 Jahre Mitgliedschaft im Rat sowie für ihre Rolle als stellv. Bürgermeisterin. Bereits 2010 erhielt sie das Ehrenzeichen in Gold und wurde mit dem Titel

der „Stadtältesten“ geehrt. Über 30 Jahre Mitglied des Stadtrates war Stefanie Jung. Sie erhielt 2015 das Ehrenzeichen in Gold sowie den Titel der „Stadtältesten“. Guido Bonerath war mehr als 26 Jahre im Rat, erhielt 2019 das Ehrenzeichen in Gold und wurde 2024 mit dem Titel des „Stadtältesten“ geehrt. Außerdem war er lange Jahre Ortsvorsteher in Menden. Länger als 21 Jahre Mitglied

im Rat war Andreas Nettesheim, der 2024 das Ehrenzeichen in Gold erhielt und als „Stadtältester“ geehrt wurde. Wolfgang Haacke war über elf Jahre im Stadtrat und erhielt 2024 das Ehrenzeichen in Silber. Insgesamt zehn Jahre im Rat war Markus Thiebes. Gabriele Gassen war sieben Jahre, Edmund Heikau sechs Jahre, Paul Bierschenk fünf und Franz-Josef Zeitler drei Jahre im Rat.

„Alle Geehrten engagierten sich im Stadtrat, verschiedenen Ausschüssen und Gremien und brachten sich damit jahrelang ehrenamtlich zum Wohle Sankt Augustins in die Stadtgesellschaft ein. Ich danke Ihnen für die konstruktive Zusammenarbeit mit der Stadtverwaltung und wünsche Ihnen für die Zukunft alles erdenklich Gute“, erklärte Bürgermeister Dr. Max Leitterstorf.

Aus dem Stadtrat scheiden außerdem aus: Martin Metz (21 Jahre im Rat), Gerhard Schmitz Porten (16 Jahre im Rat), Andreas Gosemann (14 Jahre im Rat), Felix Düßdorf (9 Jahre im Rat), Jörn Schewe (5 Jahre im Rat), Thomas Pätzold (5 Jahre im Rat) und Aladdin Beiersdorf-El Schallah (3 Jahre im Rat).



Bürgermeister Dr. Max Leitterstorf (r.) und der Erste Beigeordnete Dr. Martin Eßer (l.) mit den ausscheidenden Ratsmitgliedern. Foto: Stadt Sankt Augustin

MACHER MONAT
[EXTENDED]

ab 289,00 € pro Monat
8 x sofort lieferbar, verschiedene Ausstattungen

Sofort verfügbar und günstig finanzieren. Der Transporter für Macher

Bereit für deine Mission: Der neue Transporter

Ausstattung Angebot Nr. 0645827A0N: Lackierung: Clear White, Stahlreserverad, Anhängevorrichtung, starr, Multifunktions-Kunstlederlenkrad, Holzboden im Laderraum, Seitenverkleidung aus Kunststoff im Laderraum, hoch, „Side Assist“, ACC, Klimaanlage Fahrerhaus, Schiebetür auf der Beifahrerseite mit elektrischer Zuziehhilfe, Fahrerassistenzpaket Premium, Verkehrszeichenerkennung, 5 Jahre Herstellergarantie für Deutschland, Exterieurpaket genarbte Anbauteile, Kühlergrill in Clear White, Fahrerhaus Sitzpaket 18A Einzelsitz in „Stoff gestreift“, Beifahrerdoppelsitzbank u.v.m.

VW NFZ Transporter Kasten Motor: 2,0 l TDI 81 kW Getriebe: 6-Gang-Schaltgetriebe Radstand: 3100 mm KR

Kraftstoffverbrauch in l/100 km: 7,2 kombiniert, 9,2 innerstädtisch (langsam), 6,9 Stadtrand (mittel), 6,1 Landstraße (schnell), 7,7 Autobahn (sehr schnell), CO₂-Emission in g/km: 190 (kombiniert), CO₂ Klasse: G

Fahrzeugpreis:	51567,11 € ^{1,2}	Darlehenssumme:	36.903,18 € ^{1,2}
Hoff Sale Preisvorteil:	14.572,11 €^{1,2}	Laufzeit:	48 Monate
Hoff Sale Sonderpreis:	36.995,00 € ^{1,2}	Sollzinssatz (gebunden)	5,83 % ^{1,2}
Anzahlung:	6.399,00 € ^{1,2}	Effektiver Jahreszins	5,99 % ^{1,2}
Nettodarlehensbetrag:	30.596,00 € ^{1,2}	47 monatliche Raten:	289,00 €^{1,2}
Zinsen:	6.307,18 € ^{1,2}	Restrate:	23.320,18 € ^{1,2}

Überführungspauschale und Zulassungskosten berechnet der ausliefernde Betrieb separat. ²Alle Werte inklusive gesetzlicher Mehrwertsteuer.
¹Angebot der Volkswagen Bank GmbH, Gifhorner Str. 57, 38112 Braunschweig für gewerbliche Einzelkunden, Bonität vorausgesetzt, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für die Finanzierung nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Abbildung enthält Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Stand 11/2025. Für das Fahrzeug liegen nur noch Verbrauchs- und Emissionswerte nach WLTP und nicht nach NEFZ vor.



Nutzfahrzeuge

Ihr Volkswagen Nutzfahrzeuge Partner

Autohaus Hoff GmbH & Co. KG

Urbacher Straße 8, 53842 Troisdorf-Spich, Tel. 02241-95126-0
Westerwaldstraße 1, 53757 St. Augustin, Tel. 02241-39183-0, autohaus-hoff.de

HOFF

Der SV Menden 1912 e.V. stellt neuen Vorstand vor - mit Herz, Tradition und klaren Zielen für die Zukunft

Am 30. Oktober fand beim SV Menden 1912 e.V. im Rahmen einer außerordentlichen Mitgliederversammlung die Neuwahl des Vorstands statt - ein bedeutender Moment für den traditionsreichen Fußballverein. Der neue 1. Vorsitzende Marco Hofenbitzer knüpfte in seiner Antrittsrede an die lange Geschichte des Vereins an und erinnerte dabei an familiäre Wurzeln: Schon sein Onkel Matthias Hofenbitzer (Ehrenvorsitzender) stand einst an der Spitze des Vereins und war maßgeblich für die heutige Entwicklung und Struktur des SV Menden verantwortlich. „Dass ich heute in seine Fußstapfen treten darf, erfüllt mich mit Stolz und Demut“, sagte der neue Vorsitzende. „Unser Verein steht für mehr als Fußball - er steht für Gemeinschaft, Zusammenhalt und die Verbindung zwischen Generationen. Hier schießen Kinder ihre ersten Tore, Eltern fiebern mit und Großeltern schauen stolz zu. Das ist es, was uns ausmacht.“

Mit großem Respekt vor der Vergangenheit, aber auch mit klarer Vision richtet der neue Vorstand den Blick nach vorn: Sportlich möchte der SV Menden an erfolgreiche Zeiten anknüpfen und in allen Mannschaften stabile Strukturen schaffen. Die 1. Herrenmannschaft strebt mittelfristig den Wiederaufstieg in die Kreisliga A an und legt dabei besonderen Wert auf die Integration junger Talente aus der eigenen U19. Die 2. Herrenmannschaft versteht sich als Breitensportangebot für alle, die neben Beruf und Alltag einen sportlichen Ausgleich suchen - Teamgeist und Gemeinschaft stehen hier an erster Stelle. Auch im Frauenfußball blickt der Verein optimistisch in die Zukunft. Die 1. Frauenmannschaft möchte sich als junges, ambitioniertes Team



Der neue Vorstand des SV Menden: (v.l.) Tamara Tack, Patrick Tack, Jannis Sowietzki, Thorsten Huesmann, Tobias Kronberger, Felix Klöhn, Tolga Günaydin, Nina Lamberthy, Daniel Boos, Teresa Kohlen, Marco Hofenbitzer, Harald WULU, Claudia Standley, Angelina Gehrling, Nele Lindlar, Dr. Nico Schmied. Es fehlen: Attila Inan, Stefan Huesmann, Michaela Fey, Claudia Gerlach.

weiterentwickeln und perspektivisch in die Regionalliga aufzusteigen. Mit der 2. Frauenmannschaft, einem etablierten Team in der Landesliga, setzt der Verein weiterhin auf Kontinuität, Zusammenhalt und Spaß am Spiel.

Ein besonderer Schwerpunkt liegt auch weiterhin auf der Jugendarbeit. Jugendleiterin Nina Lamberthy wurde in ihrem Amt bestätigt und wird gemeinsam mit ihren Trainer*innen und der sportlichen Leitung Claudia Gerlach und Thorben Wildermuth für den Jugendbereich die Ziele der Jugendabteilung weiter verfeinern, um an die Erfolge der vergangenen Saison anzuknüpfen. Die U19-Junioren konnten zuletzt die Kreismeisterschaft erringen, die U15-Mädchen wurden Mittelrheinmeisterinnen und die U17-Mädchen spielten sogar im DFB-Pokal gegen den VfB Stuttgart.

Insgesamt umfasst die Jugendabteilung des SV Menden 16 Mannschaften, in denen jede und jeder herzlich willkommen ist.

Neben den sportlichen Zielen möchte der Vorstand den Verein organisatorisch und strukturell modernisieren - mit klaren Kommunikationswegen, digitaler Unterstützung im Ehrenamt und einem offenen Miteinander innerhalb aller Abteilungen.

„Ein Verein lebt von seinen Menschen“, so der neue Vorsitzende abschließend. „Wir möchten gemeinsam neue Kapitel schreiben und zeigen, dass ein Dorfverein nicht nur Fußball spielt, sondern Zusammenhalt schafft.“

Im neugewählten Vorstand befinden sich neben Marco Hofenbitzer weitere Aktive, deren Familienmitglieder den SV Menden seit Jahrzehnten durch herausragendes ehrenamtliches Engagement

geprägt haben: Claudia Gerlach (geb. Marquardt), Teresa Kohlen, Dr. Nico Schmied, Nele Lindlar und Michaela Fey treten in die großen Fußstapfen ihrer Väter bzw. Mütter und setzen damit eine besondere Vereinstradition fort. Im Jugendvorstand knüpfen Thorben und Jan-Niclas Wildermuth an die Arbeit Ihres Vaters Frank, ehemaliger Jugendleiter und scheidender 1. Vorsitzender des Vereins, an. Für die kommende Amtszeit sucht der SV Menden noch Unterstützung in verschiedenen Bereichen, insbesondere eine*n 2. Geschäftsführer*in, ehrenamtliche Helfer*innen für verschiedene Projekte sowie Schiedsrichter*innen in allen Altersklassen (Mindestalter 14 Jahre). Der nächste „Neulingslehrgang“ startet Mitte Januar. Interessierte können sich gerne beim Verein melden. Weitere Infos auf www.svmenden.de.

HELLER'S
Steinzeit

HELLER seit 1983

Restaurierung
Beratung
Vorsorge · Pflege

- **Grabmale**
- **Große Auswahl an Urnengräbern**
- **Terrassen & Treppenbau aus Naturstein**

HELLER
STEINBILDHAUEREI

EDMUND HELLER
Steinmetzmeister
Kuchenbachstr. 17
53775 Heimbach-Lanzendorf
Tel. 022 42/824 60
edmund.heller@t-online.de
WWW.GRABMALE-HELLER.DE

Line Dance Party - 22. November 2025

Erleben Sie die Faszination des Line Dance bei der letzten Party des Jahres! Die ADTV-Tanzschulen Breuer laden Sie herzlich ein, den aktuellen Tanztrend kennenzulernen, der Menschen jeden Alters und Hintergrunds

begeistert. Line Dance steht für abwechslungsreiche Choreografien, die ohne Tanzpartner in Reihen getanzt werden. Die Schrittfolgen sind leicht zu erlernen und sorgen für Spaß und Gemeinschaft -

unabhängig von Vorkenntnissen. Neben Country-Musik eignen sich die Tänze auch hervorragend für Pop- und Rockmusik. Line Dance fördert nicht nur die Lebensfreude, sondern auch Ihre Gesundheit: Sie aktivieren Ihr

Herz-Kreislauf-System, verbessern Ihre Koordination und stärken Ihr geistiges Wohlbefinden - ganz ohne Leistungsdruck. Nutzen Sie die Gelegenheit, bei unseren Workshops die Grundlagen und fortgeschrittene Choreografien direkt auszuprobieren.

Termin: Samstag, 22.11.2025, 20:00-23:00 Uhr

Eintritt: 24 € pro Person

Ort: ADTV-Tanzschule Breuer, Troisdorf

Weitere Informationen, Anmeldung und das aktuelle Kursprogramm finden Sie unter www.tanzbreuer.de.

Bei Fragen steht Ihnen unser Team gerne persönlich zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

ADTV-Tanzschule Breuer

Adenauer Platz 8, 53773 Hennef, hennef@tanzbreuer.de,

02242 85216

Poststraße 66, 53840 Troisdorf, troisdorf@tanzbreuer.de,

02241 75361

www.tanzbreuer.de



Von „We will rock you“
bis „Oh, happy Day“



Ihre Eventlocation in Hennef & Troisdorf
www.gleis87.com @ gleis87_Troisdorf

GLEIS87

Deutsche Meister im Standardtanz 2025

Ein herausragender Erfolg für das Tanzpaar Tobias und Angi Solymosi und den TSK-Sankt Augustin.



Opel
...und freie
Werkstatt, alle Marken

**Ob Unfall,
Inspektion
oder Panne...**
Wir helfen IHNEN!

AHH
AUTO-HAUS HENNEF
Frankfurter Strasse 135
53773 Hennef
Tel.: 02242-92150
www.ahh-haus.de



Foto: Sophia Schlücker

Die Deutsche Meisterschaft im Standardtanz ist eines der wichtigsten Ereignisse im deutschen Tanzsport. Bei diesem jährlich von der Deutschen Tanzsportorganisa-

tion (DTV) ausgerichteten Wettbewerb treten die besten Tanzpaare des Landes gegeneinander an, um sich den Titel zu sichern. Die Standardtänze - Langsamer Walzer, Wiener Walzer, Tango, Slowfox und Quickstep - erfordern höchste technische Fertigkeit, perfekte Synchronisation, Ausdrucks Kraft und Musikalität. Diesmal wurde die Deutsche Meisterschaft in Dresden ausgetragen. Dresden ist immer eine Reise wert. Nicht nur wegen der Altstadt, sondern auch wegen des gut organisierten Turniers mit Galaabend und einem festlich hergerichteten Kongresszentrum am 1. und 2. November. Alle Altersgruppen von Kindern bis Master I außer der Hauptgruppe trugen

ihre Meisterschaften aus, und die Paare boten dem Publikum im voll besetzten Saal großartiges Tanzen.

In der Klasse Master I wurden die Wettkämpfe um den neuen Meister mit Spannung verfolgt. Die Wertungsrichter waren sich sehr einig und vergaben die Tänze klar an die Paare. Die Neulinge in dieser Altersgruppe, Tobias und Angi Solymosi aus Sankt Augustin, nutzten ihre Chance und sicherten sich den ersten Platz.

Für Tänzer wie Tobias und Angi bedeutet der Titel „Deutscher Meister“ die Anerkennung jahrelanger harter Arbeit, Hingabe und ihrer außergewöhnlichen Partnerschaft auf dem Parkett. Dieser Titel stellt einen Höhepunkt in ihrer Karriere dar und ist auch ein bedeutender Moment für ihren Verein, den TSK Sankt Augustin. Ihr Triumph ist das Resultat unermüdlichen Trainings und persönlicher Hingabe, aber auch ein Beweis für die hohe Qualität der Trainer und Trainingsmöglichkeiten des Vereins.

Der TSK Sankt Augustin beteiligte sich mit vier Paaren an dem Tanzevent in Dresden. In der Hauptgruppe A erzielten sich Julia Belchnerowski und Lukas Bertzen den 5. Platz.

Gleichzeitig wurden die WDSF Open ausgetragen, bei denen sich Anne und Alexander Beaumont in einem starken internationalen Feld der Standard Senior IV den 9. Platz von 81 Paaren sichern konnten. In den WDSF Open Latein Senior II erreichten Agnes und Martin Belchnerowski den 12. Platz und in den WDSF Open Standard Senior II den 48. Platz von 89 Paaren.

TSK-Pressteam



**Schief kapott
mir
kommen flott!**

**Decker
GlasBau**

T: 02242 – 3033

Alles rund ums GLAS

Löhestr. 20 53773 Hennef

Reparatur-Schneldienst

Duschabtrennungen ● **Dreh- und Pendeltüren**
Schiebetüren ● **Rückwände** ● **Geländer** ● **Spiegel**
Glasplatten ● **Sichtschutz** ● **Windschutz** ●
Überdachungen ● **gebogenes u. gewölbtes Glas**
u.v.m.

www.decker-glasbau.de



ENDSPURT-SALE

JETZT die BESTEN PREISE sichern!

Viele Fahrzeuge sofort verfügbar!

VW T-Roc 1.0 TSI Life



85 KW (116 PS) 14.100 km
EZ: 01/25
Lackierung: Pure White

UVP*: 32.035 €

149,- €

Unser Angebot: 20.975 €

Sie sparen: 11.060 €

VW T-Roc Cabriolet 1.5 TSI Style



110 KW (150 PS) 15.000 km
EZ: 07/24
Lackierung: Kings Red Met.

UVP*: 44.850 €

149,- €

Unser Angebot: 28.875 €

Sie sparen: 15.975 €

Finanzierungsbeispiel*:

Fahrzeugpreis:	€ 20.975,00
Anzahlung	- € 4.195,00
Nettodorlehnbetrag:	€ 16.780,00
Zinsen:	€ 1.087,79
Darlehnssumme:	€ 17.867,79
Sollzinssatz (gebunden)	p.a.: 2,46%
Effektiver Jahreszins:	2,49%
35 monatliche Raten	€ 149,00
Restrate bei 10.000 km/Jahr:	€ 12.652,79
Monatliche Rate**:	

149,- €

VW T-Roc 1.0 TSI Life



85 KW (116 PS) 20.300 km
EZ: 01/25
Lackierung: Deep Black Perl.

UVP*: 35.474 €

149,- €

Unser Angebot: 20.775 €

Sie sparen: 14.699 €

Finanzierungsbeispiel*:

Fahrzeugpreis:	€ 28.875,00
Anzahlung	- € 5.775,00
Nettodorlehnbetrag:	€ 23.100,00
Zinsen:	€ 2.558,65
Darlehnssumme:	€ 25.658,65
Sollzinssatz (gebunden)	p.a.: 3,92%
Effektiver Jahreszins:	3,99%
35 monatliche Raten	€ 149,00
Restrate bei 10.000 km/Jahr:	€ 20.443,65
Monatliche Rate**:	

149,- €

VW T-Roc Cabriolet 1.0 TSI Style



85 KW (116 PS) 7.700 km
EZ: 07/24
Lackierung: Pure White

UVP*: 44.506 €

149,- €

Unser Angebot: 28.775 €

Sie sparen: 15.731 €

Finanzierungsbeispiel*:

Fahrzeugpreis:	€ 28.875,00
Anzahlung	- € 5.755,00
Nettodorlehnbetrag:	€ 23.020,00
Zinsen:	€ 2.548,69
Darlehnssumme:	€ 25.586,69
Sollzinssatz (gebunden)	p.a.: 3,92%
Effektiver Jahreszins:	3,99%
35 monatliche Raten	€ 149,00
Restrate bei 10.000 km/Jahr:	€ 20.353,69
Monatliche Rate**:	

149,- €

Alle Werte inklusive 19% Mehrwertsteuer. Zulassungskosten werden gesondert berechnet.
Alle Angaben basieren auf den Merkmalen des deutschen Marktes. Änderungen und Irrtümer vorbehalten.
* Ein Angebot der Volkswagen Bank GmbH, Gildehausstr. 57, 388112 Braunschweig - Bonität vorausgesetzt.

** Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers zum Zeitpunkt der Erstzulassung



Zertifizierte Gebrauchtwagen



Ihr Volkswagen Partner
der neue
HOFF
www.autohaus-hoff.de

Ihre Ansprechpartner:



Björn Haacks
Verkauf Gebrauchtwagen
+49 (2241) 39183-14
bjoern.haacks@ah-hoff.de



Marc Kaspari
Verkauf Gebrauchtwagen
+49 (2241) 39183-17
marc.kaspari@ah-hoff.de

Sankt-Augustin Hangelar
Westerwaldstr. 1 (B56) – 53757 Sankt Augustin

Großzügige Unterstützung

Neue Rollenrutsche der Sparkassenstiftung begeistert Kinder des TV Hangelar

Wie schon in den vergangenen Jahren unterstützt die Sozialstiftung der Kreissparkasse Köln großzügig die Arbeit des TV Hangelar. Mit einem Förderbeitrag von

700 Euro konnte jetzt eine Rollenrutsche angeschafft werden, die bei den jungen, sportbegeisterten Kindern sehr gut ankommt. Übungsleiterin Sylvia Lenz freute

sich besonders, dass ein lang gehegter Wunsch der Kindergruppen nach diesem Sportgerät nun

erfüllt werden konnte. Schon kurz nach dem Aufbau war dieses Gerät die Attraktion.



PLAMECO
SPANNDECKEN

Es werde Licht!
Wann und wo du es möchtest.
Biodynamisch Beleuchtung
wertet die dunkle Zeit auf.

Beleuchtung live erleben
Fr. 14.11. - 11 bis 15 Uhr
Sa. 15. & So. 16.11. - 10 bis 16 Uhr

Plameco Spanndecken
Frankfurter Str. 493
51145 Köln Porz-Urbach
0176-56056949
plameco.de

* Außerhalb der gesetzlichen Öffnungszeiten,
keine Beratung, kein Verkauf!

Ruf an oder komm in die Ausstellung



Foto: Michael Feldhaus

**Es gibt keinen Ort,
der das Zuhause ersetzen kann...**

Sie suchen liebevolle Betreuung für sich oder eine Ihnen nahestehende Person?
Sie wollen mehr als Pflege im Minutentakt und in den eigenen vier Wänden unterstützt werden?
Sie wünschen Beratung, welche Leistungen die Pflegekasse übernehmen kann?

Wenn Sie nur eine dieser Fragen mit Ja beantwortet haben, sollten Sie sich mit uns in Verbindung setzen und unverbindlich beraten lassen.

Ihre Ansprechpartner für den Rhein-Sieg-Kreis:

Sandra Bürmann Pflegedienstleitung Tel.: 02241 94 77 42	Rita Sturm Pflegedienstleitung Tel.: 02241 94 77 43
--	--

Wir suchen laufend Betreuer/innen für unsere Kunden!

Haben Sie das Herz am rechten Fleck und arbeiten gerne mit Menschen? Zur Unterstützung von Senioren in Siegburg, Troisdorf, Sankt Augustin und Bonn suchen wir noch Betreuer/innen für die Begleitung im Alltag, Hilfe im Haushalt und Grundpflege. Es geht um eine stundenweise Tätigkeit auf Minijob-Basis. Eine Ausbildung ist nicht zwingend erforderlich. Rufen Sie uns gerne an und vereinbaren einen Bewerbungstermin unter 02241/9477-41.

Wir führen auch Beratungsbesuche §37,3 für die Krankenkassen durch. Rufen Sie uns einfach an!

Ihr ambulanter Pflegedienst für die Begleitung im Alltag

Lindlastr. 2a | 53842 Troisdorf | Tel.: (02241) 94 77 44 • Thomas-Mann-Str. 45 | 53111 Bonn | Tel.: (0228) 9299 3752
www.lieber-zuhause.de

Zuverlässig - Fair - Kompetent

RSB Rhein-Sieg-Bedachungen GmbH - Ihr Meisterbetrieb aus der Region

Sicher durch Herbst und Winter mit professioneller Dachwartung

Wenn Herbststürme aufziehen, Laub die Dachrinnen verstopft und die ersten Nachtfröste kommen, zeigt sich schnell, wie wichtig ein gut gewartetes Dach ist. Viele Hausbesitzer denken erst daran, wenn es bereits tropft, dabei lassen sich teure Schäden mit einer rechtzeitigen Kontrolle ganz einfach vermeiden.

Warum jetzt der beste Zeitpunkt ist

Hitze, UV-Strahlung und Sommergewitter haben im Laufe des Jahres Spuren hinterlassen. Wenn nun Regen, Wind und Frost folgen, werden kleine Risse oder lose Ziegel schnell zum Problem. Eine regelmäßige Dachwartung schützt nicht nur vor Wasserschäden und Schimmel, sondern erhält

auch den Wert Ihrer Immobilie. Darüber hinaus gilt: Regelmäßige Dachwartungen können im Schadensfall auch den Versicherungsschutz sichern. Viele Versicherungen verlangen den Nachweis einer fachgerechten Wartung, um bei Sturmschäden oder Undichtigkeiten voll zu leisten. Wer regelmäßig prüfen lässt, steht also auch rechtlich auf der sicheren Seite.

Gerade im Herbst lohnt sich der Blick nach oben: Sind Rinnen und Fallrohre frei? Halten Anschlüsse und Abdichtungen dicht? Ist die Dacheindeckung noch sicher? Eine fachgerechte Wartung bringt Klarheit und sorgt dafür, dass Ihr Dach auch den kommenden Winter zuverlässig übersteht.

Schnell, sicher und modern - mit Drohnentechnik

Wir setzen auf modernste Drohnentechnik: Ohne Gerüst oder Ri-

siko für das Dach erstellen wir hochauflösende Luftaufnahmen und erkennen selbst kleinste Schäden oder Verschleißstellen. So erhalten Sie eine präzise Einschätzung über den Zustand Ihres Daches, transparent dokumentiert und professionell bewertet.

Unser Herbst-Sonderangebot für Sie

Nur für kurze Zeit bieten wir Hausbesitzern eine Sichtwartung mit Drohne inklusive Bilddokumentation für nur 69 € an!

Das bedeutet: Kein Risiko, kein Aufwand, aber maximale Sicherheit für Ihr Zuhause.

Vorsorge lohnt sich - handeln Sie jetzt

Ein Dach schützt Ihr Zuhause Tag für Tag vor Wind und Wetter. Damit das so bleibt, ist regelmäßige Pflege unverzichtbar. Mit einer

professionellen Herbstwartung vermeiden Sie böse Überraschungen, sichern Ihren Versicherungsschutz und starten beruhigt in die kalte Jahreszeit. Vereinbaren Sie jetzt Ihren Wunschtermin und sichern Sie sich das Herbstangebot, bevor der nächste Sturm kommt.

Denn: Ein gepflegtes Dach hält länger und Sie schlafen ruhiger.

RSB Rhein-Sieg-Bedachungen GmbH - Ihr Meisterbetrieb aus Troisdorf

Seit 15 Jahren stehen wir für Zuverlässigkeit, Fairness und Kompetenz, von der Dachwartung über Sanierungen bis hin zu kompletten Neueindeckungen.

Telefon: 02241 / 3018483

Web: www.rhein-sieg-bedachungen.de

E-Mail: info@rhein-sieg-bedachungen.de

RSB Rhein-Sieg-Bedachungen GmbH Ihr Meisterbetrieb aus Troisdorf

Seit 15 Jahren stehen wir für Zuverlässigkeit, Fairness und Kompetenz, von der Dachwartung über Sanierungen bis hin zu kompletten Neueindeckungen.

Unser Herbst-Sonderangebot für Sie

Nur für kurze Zeit bieten wir Hausbesitzern eine Sichtwartung mit Drohne inklusive Bilddokumentation für nur 69 € an!

Das bedeutet: Kein Risiko, kein Aufwand, aber maximale Sicherheit für Ihr Zuhause.



Am Friedhof 4a
53842 Troisdorf

Telefon: 02241 / 3018483

Web: www.rhein-sieg-bedachungen.de

E-Mail: info@rhein-sieg-bedachungen.de

Herbst-Check 69 €



Innungsmitglied

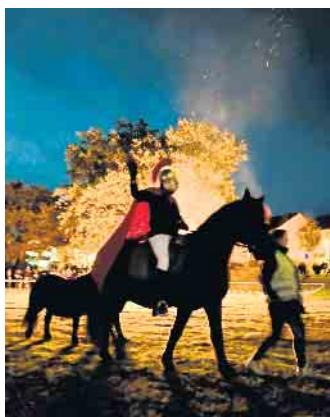


Lichtermeer und Musik

Sankt Martinszug der Hans-Christian-Andersen-Schule begeistert



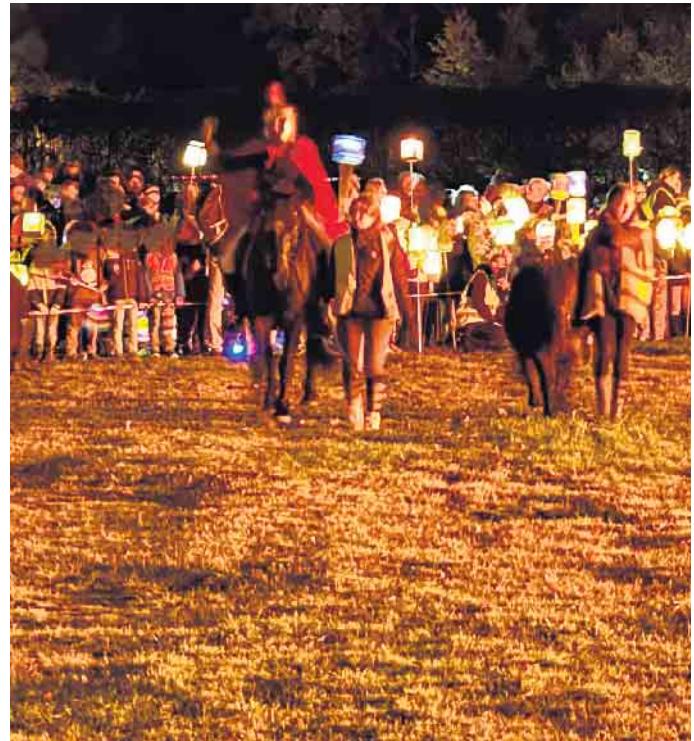
Bunte Laternen an der HCA



Andrea Kannegießer als Sankt Martin

Am Abend des 4. November erstrahlte der Stadtteil rund um die Hans-Christian-Andersen-Schule in festlichem Glanz: Der diesjährige Sankt Martinszug der Schule führte die 331 Kinder zum Bolzplatz an der Großenbuschstraße - begleitet von Musik und leuchtenden Laternen.

Für die musikalische Begleitung sorgten der Tambourchor Menden sowie der Posaunenchor Sankt Augustin, die mit traditionellen Martinsliedern für eine feierliche Stimmung sorgten. Am Ziel angekommen, versam-



Martinsfeuer am Bolzplatz Großenbuschstraße

melten sich alle um das große Martinsfeuer auf dem Bolzplatz. Hier wurden die Kinder von Sankt Martin hoch zu Ross erwartet - dargestellt von Andrea Kannegießer. In diesem stimmungsvollen Moment stimmten alle 331 Kinder der Hans-Christian-Andersen-Schule gemeinsam das Lied „Lichter-

kinder“ an - ein Gänsehautmoment für viele der Anwesenden. Nach dem gemeinsamen Singen machte sich der Zug auf den Rückweg zur Schule, wo der Abend bei Wecken und warmen Getränken ausklang. Eltern, Lehrkräfte und Kinder zeigten sich begeistert von der gelungenen Veranstaltung.



Experimentieren mit dem Bunsenbrenner: Das ließ Kinderaugen leuchten

Tatkräftiges Summen wie in einem Bienenstock

Tag der Offenen Tür am Rhein-Sieg-Gymnasium

Am 8. November öffnete das Rhein-Sieg-Gymnasium wieder einmal seine Türen, um interessierten Viertklässlerinnen und Viertklässlern sowie ihren Eltern zu zeigen, was dieses Sankt Augustiner Gymnasium zu bieten hat. Nachdem am Mittwoch zuvor beim digitalen Informationsabend über einen Livestream via YouTube bereits vielfältige Fragen geklärt werden konnten, ging es am Samstag vor allem darum, das RSG

direkt zu erleben. Die Gäste nutzten nach dem musikalischen Auftakt in der Aula ein vielfältiges Programm, das alle Facetten der Schule beleuchtete. So gab es neben Präsentationen von Projekten, Arbeitsgemeinschaften, Austauschprogrammen und Mitmach-Unterrichtsstunden auch Informationen zu Dalton sowie dem Anmeldeverfahren für die fünf neuen Klassen im Schuljahr 2026/27. Besonders interessiert

zeigten sich die Eltern an dem zum nächsten Schuljahr fertig werdenden Neubau mit neuen Klassenräumen, Fachräumen und einer Mensa, da dorthin die kommenden Fünftklässler in ihre Klassenzimmer einziehen werden. Sehr wissbegierig waren Eltern

und Kinder zum Beispiel auch hinsichtlich des Musikprofils der Schule, bei dem die Kinder ein Musikinstrument von Grund auf lernen und dies jede Woche im Zusammenspiel mit anderen umsetzen können. Erste Hilfestellungen beim Spielen verschiedener



Euphonium spielen ausprobieren: Eine RSG-Schülerin zeigt dem Gast, wie es geht

TERRALIVING®
TERRASSENDÄCHER I WINTERGÄRTEN I MARKISEN



- Terrassendächer
- Wintergärten
- Glasoasen • Markisen

TerraLiving GmbH
 Am Turm 28 · 53721 Siegburg
 +49 (0) 2241 30 15 266 · info@terraliving.de
www.terraliving.de

Musikinstrumente erhielten Interessierte von aktuellen Fünft- und Sechstklässlern. Auch der MINT-Bereich war wie jedes Jahr sehr gut besucht. Das Experimentieren mit dem Bunsenbrenner in den Chemieräumen ließ Kinderaugen leuchten und Vorfreude auf den Unterricht der kommenden Jahre aufkommen.

Der Andrang im Daltonraum war ebenfalls sehr groß. Eltern und Kinder wollten erfahren, wie ein Schultag aussieht, wenn nicht alle Unterrichtsstunden in der klassischen Weise ablaufen, sondern die Schüler sich täglich jeweils in der dritten und sechsten Stunde selbstständig mit Wochenarbeitsplänen beschäftigen.

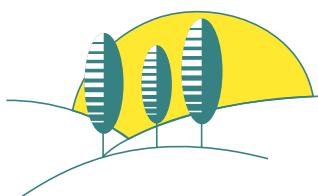
Seit 30 Jahren für Sie vor Ort!





Ihre Experten für Garten und Landschaft

www.drechsler-kohlmann.de



Drechsler & Kohlmann
Ingenieurbetrieb
Ausbildungsbetrieb
Fachbetrieb

GARTEN- und LANDSCHAFTSBAU

Mobil M. Kohlmann: 0170/2350947

Mobil C. Drechsler: 0171/5320798

E-Mail: info@drechsler-kohlmann.de

- Neuanlage und Umgestaltung
- Pflaster- und Plattenarbeiten
- Treppen, Palisaden und L-Steine
- Natursteinarbeiten, Trockenmauern
- Keramik- / Feinsteinzeugterrassen
- Bagger- und Erdarbeiten
- Teichanlagen, Wasser im Garten
- Zaunbau, Sichtschutzwände
- Pflege, Rückschnitt, Objektpflege
- Rasen, Rollrasen, Pflanzungen
- Gartenberatung und Planung
- Holzterrassen, WPC-Zäune
- Hausabdichtungen, Entwässerungen
- Anlage von Themengärten

Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen

Erfolgreich gestartet

GRÜNE Fraktion mit neuem Schwung in die Ratsperiode

Die neue GRÜNE Fraktion ist mit Energie und neuen Gesichtern in die Ratsperiode gestartet. Erfahrene und neue Kolleginnen und Kollegen bereichern unser Team und bringen frische Ideen in die Arbeit für eine nachhaltige Stadt- und Umweltpolitik ein. Die Fraktionsspitze ist breit aufgestellt: Frauke Flottmann und Christian Günther führen gemeinsam, unterstützt von Bernd Heistermann.

Gleich zur konstituierenden Ratssitzung haben wir zusammen mit der SPD die Generalanträge der neuen Bürgermeister-Koalition zur Stadtentwicklung um eigene Vorschläge ergänzt. Unser Ziel: die Themen sachorientiert und zukunftsweisend in den Fachausschüssen zu diskutieren. Wir setzen auf nachhaltige Sanierungen und die Weiterentwicklung städtischer Infrastrukturen - immer mit Blick auf Klimaschutz, Klimawandelanpassung und einen ausgewogenen Mobilitätsmix. Diese Punkte sind für uns Eckpfeiler einer sozi-



Die neue GRÜNE Fraktion nach der ersten Ratssitzung

alen und solidarischen Stadtgemeinschaft.

Klar ist auch: Eine Politik „rückwärts“ unterstützen wir nicht. Neue Fahrbahndecken lösen keine Verkehrsprobleme, und das alte Motto „Vorrang für Autos“ ist kein Zukunftsmodell. Eine

Verschiebung der Taktverdichtung der S 66 auf unbestimmte Zeit schadet allen, die klimafreundlich unterwegs sein wollen. Wir wollen eine Stadt, in der Menschen sich sicher, bequem und umweltfreundlich bewegen können - zu Fuß, mit dem Rad, mit Bus und

Bahn. Dafür stehen wir GRÜNE auch in dieser Ratsperiode.

Mehr auf www.gruene-sanktaugustin.de. Bleibt auf dem laufenden und folgt uns auf Facebook und Instagram -> gruene.sanktaugustin.

Janne Lücke

Ende: Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen



Verabschiedung durch Bürgermeister Dr. Max Leittersdorf

Aus der Arbeit der Parteien FDP

Verabschiedung Stefanie Jung

Nach 36 Jahren engagierter Parteiarbeit und 30 Jahren im Stadtrat verabschiedet sich Stefanie Jung aus dem aktiven politischen Leben der Stadt Sankt Augustin. Mit ihrem Rückzug verliert die Stadt eine Persönlichkeit, die über Jahrzehnte hinweg mit Kompetenz, Erfahrung und Leidenschaft die politische Landschaft geprägt hat. Die FDP Sankt Augustin würdigt ihr außergewöhnliches Engagement - nicht nur in der politischen Arbeit, sondern

auch, ihr engagiertes soziales Wirken. Ihr Handeln war vom Leitgedanken getragen, Politik für die Menschen zu gestalten - nahbar, lösungsorientiert und mit einem offenen Ohr für die Anliegen der Bürgerinnen und Bürger. „Mit Stefanie Jung verlässt uns eine Kommunalpolitikerin, deren Erfahrung und Einsatzbereitschaft nur schwer zu ersetzen sein werden“, betont Jörg Pütz, Stadtverbandsvorsitzender der FDP Sankt Augustin.

Jörg Pütz

Ende: Aus der Arbeit der Parteien FDP



Wenig Platz = wenig möglich?

Von wegen! Individueller Reihenhausgarten vom Profi

Eine eigene Immobilie ist hierzulande immer noch der große Traum vieler - doch während es zu Zeiten der Corona-Pandemie eine regelrechte Stadtflucht gab, hegen heute nur noch 17 Prozent den Wunsch, in ländlichere Gebiete umzuziehen. Ein wachsender Anteil sieht sich stattdessen in den bevölkerungsreichen Städten oder deren Ballungsgebieten und Vororten. Zugleich gibt es aber ein unverändert hohes Streben nach Eigenheimen mit Garten oder zumindest einem Outdoor-Bereich wie Balkon und Terrasse. Das zeigt der Europa-Wohnimmobilien-Trendreport 2024 des internationalen Maklernetzwerks Remax, der Anfang des Jahres vorgestellt und für den 20.000 Europäer*innen aus 21 Ländern zu ihren Immobilienplänen befragt wurden.

Dieser ergab: Für 54 Prozent der Deutschen ist ein Platz an der frischen Luft ein entscheidendes Kaufargument. Damit belegen sie im Ländervergleich die Spitzensposition. Doch gerade in urbanen Gebieten ist solcher Freiraum Mangelware und der Großteil der Grundstücke schrumpft. Reihenhäuser mit kleinen Gärten werden die Regel und damit einher geht die immer anspruchsvollere Frage nach deren Gestaltung. Das merken auch die Garten- und Landschaftsbaubetriebe, wie Uschi App vom Bundesverband Garten-, Landschafts- und Sportplatzbau e. V. (BGL) bestätigt: „Menschen, die erst kürzlich Eigentum mit Garten erworben haben, sind häufig überfordert. Sie haben viele Wünsche, aber wenig Platz und wissen nicht, wie sich beides vereinbaren lässt. Dabei ist mit guter Pla-

nung und Beratung auch auf kleinen Grundstücken viel möglich!“

Individuelle Garten(t)räume

Wichtig sei, so die Expertin, sich von dem häufig in Köpfen verankerten Bild des zentral platzierten Rasens und der Beete entlang der Grundstücksbegrenzung zu verabschieden. Selbst langgezogene Reihenhausgärten werden attraktiver und harmonischer wahrgenommen, wenn man nicht gleich bis zum Ende schauen kann. Eine geschickte Raumaufteilung kann sie zudem optisch größer wirken lassen. „Natürlich brauchen Familien mit Kindern eine grüne Freifläche zum Spielen, aber für diese lässt sich ebenso ein Raum schaffen wie für die anderen Ansprüche an das private Grün.“ Mit klar definierten Bereichen für verschiedene Aktivitäten wie Entspannen, Essen oder Toben wird der Raum optimal genutzt und hat allen Mitgliedern - Jung und Alt - etwas zu bieten. Gestaltet werden sie mit clever platzierten Pflanzen wie hohen Gräsern oder Stauden, Immergrünen, kleinen Hecken oder dem fast schon obligatorischen Hausbaum. Hier ist das umfangreiche Pflanzenwissen der Landschaftsgärtner*innen Gold wert. Sie wissen genau, welche Gehölzarten sich für begrenzte Flächen eignen, gut in Form zu halten sind und auch, wo sie idealerweise gepflanzt werden sollten, damit sie im Sommer kühlenden Schatten auf den angrenzenden Sitzbereich werfen. „Gerade für kleine Gärten sind auch höhere Pflanzen und Elemente unbedingt zu empfehlen“, weiß Uschi App. „Sie schaffen Privatsphäre und gliedern den Raum. Sie können den Blick leiten, fixieren und auch

abhalten, was Spannung ins Gesamtbild bringt.“ Darüber hinaus lässt sich oft eine Raumordnung mit unterschiedlichen Geländeniveaus schaffen. So könnte eine gemütliche Feuerstelle leicht abgesenkt und somit windgeschützt angelegt werden, während sich mit der dort ausgehobenen Erde an anderer Stelle eine leicht erhöhte Sitzgelegenheit modellieren lässt. So eröffnen sich ganz neue Perspektiven.

Auf inszenierten Wegen

Wege lassen sich auf dem Grundstück als verbindendes Element einplanen, das zugleich den Blick lenkt und für zusätzliche Dynamik in der Anlage sorgt.

Gut ist ein Weg, der sich über das Grundstück schlängelt, mal hinter einem Pampasgras verschwindet, dann wieder hinter einem Staudenbeet auftaucht. Er macht neugierig auf das, was im Garten entdeckt werden kann. „Eine andere Gestaltungsmöglichkeit ist die der klaren Sichtachse: Ein Weg, der schnurgerade vom Haus zum hinteren Gartenbereich führt und dort in einem Highlight endet - einer Bank, einer Statue oder einem eindrucksvollen Gehölz“, erklärt Uschi App vom BGL. „So kann ein Gefühl von Weitläufigkeit inszeniert werden. Bepflanzt man ihn zu beiden Seiten und in regelmäßigen Abständen mit niedrig wachsenden Koniferen oder Laubgehölzen, wird der Effekt sogar noch verstärkt.“ Für diesen gestalterischen Kniff bietet sich auch eine gerade Wasserrinne an, in deren stillem Wasser sich der Himmel maleisch spiegelt. So wird ganz einfach

zusätzliche Tiefenwirkung erzeugt.

Weite und Ruhe schaffen

Nicht zuletzt spielen auch Farben eine wesentliche Rolle in der Raumwirkung eines Gartens. So können blaue oder weiße Blüten auch in der Distanz gut wahrgenommen werden und sollten möglichst in hinteren und auch dunkleren Gartenbereichen platziert werden. Dort suggerieren sie in kleinen Gärten ein Gefühl von Weite. Mit den frischen Grüntönen von Blattschmuckpflanzen wie Funkien oder Farnen bringt man zusätzliche Helligkeit in schattige Gartenecken. Knallige Farben drängen sich dagegen förmlich auf. Mit ihnen lassen sich Bereiche optisch in Richtung des Beobachtenden ziehen. Soll ein einzelner Aspekt im Garten besonders in den Fokus gerückt werden, bieten sich hierfür Beetgestaltungen mit roten, pinken, gelben oder orangefarbenen Blüten an. Generell gilt aber auch bei kleinen Grundstücken: Weniger ist mehr, denn ein überladener Garten verliert seine Tiefenwirkung und Gemütlichkeit. Hier raten Landschaftsgärtner*innen, bei begrenztem Platz lieber mehrere Gewächse der gleichen Sorte und Farbe zu wählen anstatt mit zu vielen Gestaltungsideen und Pflanzenfavoriten zu überfrachten. Dann erhält der Garten ein großes Maß an Ruhe, welche man sich gerade im stressigen Alltag besonders wünscht. Weitere Gestaltungsideen und eine Liste mit GaLaBau-Betrieben in der Nähe gibt es zum Beispiel auf www.mein-traumgarten.de. BGL

Bender & Bender Immobilien Gruppe

Haben Sie eine Immobilie für unsere Käufer?

Troisdorf

Für einen handwerklich begabten Kunden suchen wir ein EFH mit Renovierungsbedarf und einem möglichst gr. Grundstück / ab ca. 800 m².
Preis: offen

Sankt Augustin

Für eine nette 5-köpfige Fam. suchen wir ein EFH, gerne auch einen gepfl. Altbau mit Renovierungsbedarf, Wfl. ca. 140 m² u. mind. 5 Zimmer.
Preis: offen

www.bender-immobilien.de • 0 22 23 / 29 66 80



Hier geht es zu unserem Wertermittlungs-Tool - einfach scannen und Bewertung starten!

Jetzt online eine Wert-Analyse Ihrer Immobilie anfordern - schnell, unverbindlich und kostenlos! Objektdaten eingeben und loslegen!

WOLTER
IMMOBILIEN ivd

PERSÖNLICHE IMMOBILIEN-VERMARKTUNG DURCH IHREN EXPERTEN IM RHEIN-SIEG-KREIS.

- hervorragende Marktfenntnisse
- umfangreiches Kundennetzwerk
- zuverlässige Vermarktung Ihrer Immobilie

TELEFON
 02241-49 328 02

WEBSITE
www.wolter-immobilienmakler.de

MAIL
info@wolter-immobilienmakler.de

Gottesdienste am Buß- und Betttag

Am Mittwoch, 19. November, ist Buß- und Betttag. Evangelische Gemeinden laden an diesem Tag zuallermeist abends zu Gottesdiensten ein - oftmals zu ökumenischen.

Asbach

19 Uhr - Evangelisches Gemeindehaus, Hauptstraße 52b/Ecke Schulstraße, 53567 Asbach, Ökumenischer Gottesdienst

Bonn

19 Uhr - Doppelkirche Schwarzhaldorf, Dixstraße 41, 53225 Bonn, Ökumenischer Gottesdienst, mit Pfarrer Dr. Christoph Melchior und Pfarrer Christian Dörr

Hennet

15.30 Uhr - Seniorenheim Curanum, Kurhausstraße 45, 53773 Hennef, mit Pfarrerin Tanja Harrerberger

19 Uhr - Christuskirche, Beethovenstraße 42, 53773 Hennef, mit Vikarin Mirja Petersen

Bad Honnef

19 Uhr - Erlöserkirche, Luisenstraße 13, 53604 Bad Honnef, Ökumenischer Gottesdienst, anschließend Beisammensein mit Brot, Wein und Käse

Königswinter-Heisterbacherrott

18 Uhr - Emmauskirche, Doldendorfer Straße 399, 53639 Königswinter, mit Prädikantin Edna Li

Königswinter-Niederdollendorf

19 Uhr - Evangelische Kirche Dollendorf, Friedenstraße 29, 53639 Königswinter, mit Pfarrer Stefan Mispagel

Königswinter-Stieldorf

19 Uhr - Evangelische Kirche, Oelinghovener Straße 38, 53639 Königswinter, mit Pfarrer Horst Lechner, anschließend Beisammensein mit Pfarrerin Selma Gieseke-Hübner

19 Uhr - Evangelische Dorfkirche Seelscheid, Pfarrer-Julius-Smend-Platz 1, 53819 Neunkirchen-Seelscheid, Ökumenischer Friedensgottesdienst, mit Pfarrerin Selma Gieseke-Hübner

Niederkassel-Rheindorf

18 Uhr - Maria-Magdalena-Kirche, Oberstraße 205, 53859 Niederkassel-Rheindorf, mit Pfarrer Jens Römmer-Collmann

Overath

18 Uhr - Evangelische Willkommenkirche, Kapellenstraße 17, 51491 Overath

Sankt Augustin

19 Uhr - Sankt Martinus, Alte Marktstraße 45, 53757 Sankt Augustin, Ökumenischer Gottesdienst mit dem Kammerchor „Capella vocalis St. Martinus“, Pfarrer Torsten Diesing und D. Ballhaus

Siegburg-Kaldauen

19 Uhr - Friedenskirche, Friedensstraße 13, 53721 Siegburg, mit Prädikantin Ute Cron-Böngeler

Troisdorf-Friedrich-Wilhelms-Hütte

18:30 Uhr - Dietrich-Bonhoeffer-Haus, Bonhoefferstraße 4, 53840 Troisdorf-Friedrich-Wilhelms-Hütte, mit Pfarrer Sebastian Schmidt und Pfarrer Hermann Josef Zeyen

Vettelschoß

19 Uhr - Katholische Kirche, Michaelstraße 12, 53560 Vettelschoß

Links

Mehr erfahren über den Buß- und Betttag: www.ekasur.de/buss-und-betttag

Gemeinden an Sieg und Rhein: www.ekasur.de/gemeinden

Winter-Check für's Auto

Der Wintercheck ist notwendig, um das Auto auf Funktionalität und Sicherheit für die kalte Jahreszeit zu prüfen. Anzeichen sind Jahreszeit, Witterung und Verschleiß.

- Alle Marken, Modelle & Baujahre
- Ganzheitliche Funktionsprüfung aller wichtigen Bauteile

Jetzt Winter-Check buchen

Telefon:
02241-9998590



CarTec
Bosch Service

Ihre Auto-Werkstatt für alle Marken!

Bosch Car Service
...alles, gut, günstig.



Reparatur-Service-Instandsetzung | Ihr Service Partner rund ums Auto
Frankfurter-Straße 1-5 | 53721 Siegburg | Tel. 02241-9998590
Email: cartec-siegburg@t-online.de | www.cartec-siegburg.de
Kfz-Meisterbetrieb | Kfz-Sachverständigenbüro

Evangelische Kirchengemeinde Siebengebirge
Kirchliche Nachrichten unserer Gemeinde

St. Augustin-Birlinghoven
Samstag, 15. November

18 Uhr - Gottesdienst mit Gedenken der Verstorbenen - Pfarrerin Krüger

Montag, 17. November

20 Uhr - Bibelstunde

Samstag, 22. November

10:30 Uhr - Kinderkirchentag



Rockt! Der neue T-Roc

4.155,00 € sparen beim T-Roc Driving-Home-Day.

Erleben Sie den neuen T-Roc live bei unserem T-Roc Driving-Home-Day!

Am 29.11.2025 von 10.00 bis 14.00 Uhr im Autohaus HOFF

Ausstattung: Angebot Nr. 0641424A05, Lackierung: Canary Yellow, Telefonschnittstelle, Infotainment-System mit 32,7-cm-Display, App-Connect Wireless für Apple CarPlay und Android Auto, Einparkhilfe – Warnsignale bei Hindernissen im Front- und Heckbereich, Multifunktionslenkrad in Leder, „Side Assist“, „Keyless Start“, „Climatronic“, LED-Scheinwerfer u.v.m.

T-Roc Trend 1.5 l eTSI OPF 85 kW (116 PS) 7-Gang-Doppelkupplungsgetriebe DSG

Kraftstoffverbrauch in l/100 km: 5,5 kombiniert, 7,0 innerstädtisch (langsam), 5,1 Stadtrand (mittel), 4,7 Landstraße (schnell), 5,9 Autobahn (sehr schnell), CO₂-Emission in g/km: 126 (kombiniert), CO₂ Klasse: D

Fahrzeugpreis inkl. Abholung Autostadt Wolfsburg: 31.650,00 €¹

Preisvorteil Hoff Sale: 4.155,00 €^{1,2}

Aktionspreis Hoff Sale: 27.495,00 €^{1,2}

Auslieferungskosten für die Autostadt sind im Verkaufspreis enthalten. ²Alle Werte inklusive gesetzlicher Mehrwertsteuer. Stand 11/2025. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Für das Fahrzeug liegen nur noch Verbrauchs- und Emissionswerte nach WLTP und nicht nach NEFZ vor.



Ihr Volkswagen Partner

Autohaus Hoff GmbH & Co. KG

Urbacher Straße 8, 53842 Troisdorf-Spich, Tel. 02241-95126-0

Westerwaldstraße 1, 53757 St. Augustin, Tel. 02241-39183-0, autohaus-hoff.de

HOFF

„Das Goldhaus Lohmar“ wieder täglich geöffnet

Höchster Goldpreis aller Zeiten!!!

Der Goldpreis, der im bisherigen Jahresverlauf fast 25 Prozent zulegte, erstrahlt wieder im Glanz. Gold erhält derzeit von mehreren Seiten Zulauf. Sei es durch die Aussicht auf Zinssenkungen der US-FED oder die Handelskonflikte der USA mit China um die Zoll- und Technologiestreit. Was aber in den letzten Wochen einen enormen Schub beim Gold verursacht hat, ist die US Wahl zwischen Trump und Harris. Die geopolitischen Risiken im Nahen Osten und in der Ukraine trugen ebenfalls zur Unterstützung bei, **dass wir aktuell den höchsten Goldpreis aller Zeiten haben.** Viele Kunden nutzen den hohen Goldkurs, um aus ihrem alten Goldschmuck Bares zu machen.

„Ich habe im Fernsehen eine Sendung verfolgt, wo es um den Ankauf von Goldschmuck ging und dachte mir, Omas alter Schmuck und ihr Zahngold liegt noch in der Schublade,“ sagt Anja Weber.

Seit Wochen erreichen die Goldpreise ständig neue Rekordhöhen. Das bringt immer mehr Menschen dazu, in ihren Schmuckschatullen zu kramen. Viele von ihnen entdecken dabei wahre Schätze, die sie schnell in Geld umwandeln können. So auch Anja Weber: „Da ich in den letzten Tagen immer wieder von Rekordpreisen für Gold gelesen habe, entschied ich, jetzt zu verkaufen.“ Wert des Goldschatzes: 2.750 Euro. Wer keinen seriösen Goldankauf in seiner

Nähe findet, um dort sofort Bargeld mitzunehmen, sollte bei „**DAS GOLDHAUS LOHMAR**“ Filiale in der Hauptstraße 65 in Lohmar vorbeischauen, denn wer direkt ins Geschäft kommt, kann mit Bargeld nach Hause fahren. Allein in den vergangenen Jahren stieg der Goldpreis um über 50%. Ob Ringe, Broschen, Zahngold oder sonstiges Altgold – Gold zu versilbern, Gold zu barem Geld zu machen, liegt im Trend. Wer bisher unschlüssig war, ob sich ein Altgoldverkauf auszahlt, für den ist jetzt der richtige Zeitpunkt, um zum Beispiel Goldschmuck aus Großmutter's Zeiten, Zahngold, defektes Gold oder Münzen zu verkaufen. Wer keine Verwendung mehr für sein Altgold hat, für den ist der richtige Zeitpunkt zum Verkauf gekommen.



Auch Antikschmuck, Markenuhren oder Silber werden in der „**DAS GOLDHAUS LOHMAR**“ Filiale auf der Hauptstr. 65 in Lohmar, Tel: 02246/9259600 entgegengenommen. Neben einer seriösen und kompetenten Wertermittlung ist eine fachkundige Beratung selbstverständlich. Profitieren Sie von der Erfahrung des Unternehmens. Weitere Fragen beantwortet Ihnen „Das Goldhaus“ Team gerne vor Ort bei einer Tasse Kaffee und einem netten Gespräch.



DAS GOLDHAUS

Goldankauf

Batterie-
wechsel
5 €

Barzahlung! Wir kaufen:

DAS GOLDHAUS
Goldankauf

Hauptstraße 65
53797 LOHMAR

lohmar@das-goldhaus.de

Geschäftszeiten:
Mo.-Fr. 11:00-16:00 Uhr
Sa. geschlossen

Telefon: 02246 / 9259600
www.das-goldhaus.de

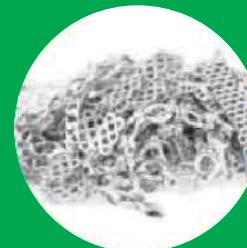
Goldschmuck



Luxus-Uhren



Silberschmuck



Silberbesteck



Münzen-Barren



Zahngold





Wussten Sie schon..., dass Paprikakerne essbar sind?

Die Samen in Gemüsepaprikas sind grundsätzlich unbedenklich und können ohne Sorge mitgegessen werden. Viele entfernen sie aufgrund des bitteren Geschmacks und der festen Konsistenz - dabei stecken in den Kernen wertvolle Nährstoffe, die für die Gesundheit von Vorteil sein können. Hannah Zeybig von der Verbraucherzentrale NRW erklärt: „Paprikasamen enthalten Ballaststoffe, die die Verdauung fördern. Außerdem liefern sie sekundäre Pflanzenstoffe wie Carotinoide und Polyphenole. Diese Stoffe besitzen gesundheitsfördernde Eigenschaften, darunter antioxidative, antimikrobielle, entzündungshemmende, antidiabetische, antiadipöse (gegen

Übergewicht wirkende) sowie krebshemmende Wirkungen. Zudem sind sie eine gute Quelle für ungesättigte Fettsäuren, die den Fettstoffwechsel positiv beeinflussen können, wenn sie mitverarbeitet oder gemahlen werden.“ Bei Gewürzpaprikas wie Peperoni, Chili und Spanischer Pfeffer hingegen sollte man vorsichtig sein: Die Samen dieser schärferen Sorten enthalten den Stoff Capsaicin, der für die Schärfe verantwortlich ist. Dieser kann zu Reizungen im Mund und Magen-Darm-Trakt führen. Daher ist es ratsam, die Samen schärferer Paprikasorten nicht oder nur in sehr kleinen Mengen zu verzehren. Quelle: Verbraucherzentrale NRW e.V.



Regional genießen - näher dran, bewusster essen

Wenn wir beim Einkauf bewusst zur heimischen Landwirtschaft greifen oder beim Essen regionale Spezialitäten wählen, dann geht es längst nicht nur um Geschmack. „Genuss regional“ zeigt sich als Kombination aus Kulinarik, Umweltbewusstsein und Stärkung der Region.

Was macht regionalen Genuss aus?

Regional heißt, dass Lebensmittel beziehungsweise Produkte nahe dem eigenen Wohnort erzeugt, verarbeitet und vermarktet werden.

Positive Merkmale sind: kurze Transportwege, saisonale Verfügbarkeit und eine Verbindung zu lokalen Erzeugern - diese Aspekte stärken den Genuss durch Frische und Authentizität.

Vorteile für Genuss, Umwelt und Region

Frische und Geschmack: Produkte, die nicht über weite Strecken transportiert wurden, sind meist kürzere Zeit nach der Ernte erhältlich - das fördert Aroma und Genuss.

Umwelt und Nachhaltigkeit: Weniger lange Transportwege können geringere Umweltbelastung bedeuten, langfristige Vorräte aus

der Region stärken zudem lokale Wirtschaftskreisläufe. Regionale Wertschöpfung: Der Einkauf vor Ort und die Nutzung regionaler Lebensmittel unterstützen Produzenten in der Region, fördern Vielfalt und helfen mit, Kulturlandschaften zu erhalten.

Regional zu genießen ist mehr

als nur ein Trend, es bedeutet Wertschätzung für das, was unsere unmittelbare Umgebung kulinarisch liefert. Wer beim Einkauf bewusst auswählt und dabei Herkunft, Saison und Produktionsweise im Blick behält, kann sowohl dem eigenen Genuss als auch der Umwelt und der regionalen Wirtschaft etwas Gutes tun.



JETZT BESTELLEN!

GÄNSE, WILD, ENTEN, PUTEN

www.bauerngut-schiefelbusch.de

Bauerngut
Schiefelbusch

Schiefelbusch 3
53797 Lohmar • 02205 / 8 35 54

Sülzaue 1
53797 Lohmar • 02205 / 91 96 375

Katholischer Seelsorgebereich Sankt Augustin

Gottesdienstordnung 15. bis 23. November

Samstag, 15. November

6:55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)
 10 Uhr - St. Martinus Taufbegleitung (PJ, Ale)
 10 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)
 14:30 Uhr - St. Maria Königin Tauffeier (Hoe)
 15 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)
 16:30 Uhr - St. Georg Beichtgelegenheit (PAga)
 17 Uhr - St. Georg Sonntagvorabendmesse (PAga)
 17 Uhr - St. Maria Rosenkranzkönigin Sonntagvorabendmesse mit Caritas-Predigt (PJ)
 18 Uhr - St. Johannes, Lohmar Hl. Messe für die Messdiener*innen, insbesondere für die Romfahrer*innen aus der ganzen Pastoralen Einheit (Hoe)

Sonntag, 16. November - 33.

Sonntag im Jahreskreis

9 Uhr - St. Mariä Himmelfahrt Hl. Messe (PAga)
 9:15 Uhr - Klosterkirche Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)
 9:30 Uhr - St. Maria Königin Hl. Messe - Familienmesse zur Eröffnung der Kommunionvorbereitung unter Mitwirkung des Familienorchesters - ohne Streaming (PJ, EA)
 9:30 Uhr - St. Mariä Heimsuchung Hl. Messe (Ani)
 10 Uhr - CBT-Haus Hl. Messe in der Kapelle
 10.20 Uhr - St. Mariä Heimsuchung Gang zum Mülldorfer Friedhof anlässlich des Volkstrauertages unter Mitwirkung des Kirchenchores (Lin, ev., Ortsvorsteherin)
 10:30 Uhr - St. Maria Rosenkranzkönigin Totenehrung und Kranzniederlegung auf dem Friedhof (PAga)
 11:15 Uhr - St. Anna Hl. Messe unter Mitwirkung des Kirchencho-

res Hangelar (PJUD)

11:15 Uhr - St. Martinus Hl. Messe - Familienmesse zur Eröffnung der Kommunionvorbereitung unter Mitwirkung des Familienorchesters - ohne Streaming (PJ, EA)
 11:15 Uhr - Pfarrheim St. Anna Kinderkirche (EA)
 11:15 Uhr - St. Augustinus Hl. Messe - Familienmesse zur Eröffnung der Kommunionvorbereitung unter Mitwirkung des Chores Nova cantica (Hoe, EA)
 12:30 Uhr - St. Augustinus Tauffeier (Hoe)
 12.45 Uhr - Pfarrheim Niederpleis Gedenkveranstaltung zum Volkstrauertag (PJ, ev. & EA)

18:30 Uhr - St. Anna Konzert: Barockmusik mit dem BASSANI-Ensemble (Rick)

19 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)

Montag, 17. November

6:55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)

Dienstag, 18. November

8:10 Uhr - St. Anna Schulgottesdienst für die 3. und 4. Klassen der Katholischen Grundschule Hangelar (Ale)

9:15 Uhr - St. Maria Rosenkranzkönigin Frauengemeinschaftsmesse (Pla)

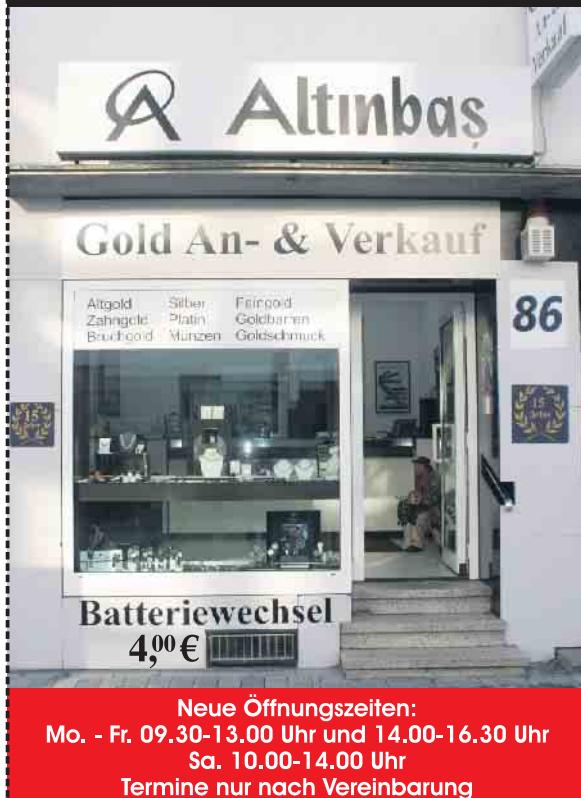
10:30 Uhr - Bonifatius-Altenheim Wortgottesdienst (ev)

18 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)

Mittwoch, 19. November

6:55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)
 10:30 Uhr - Seniorenresidenz Rathaallee Wortgottesdienst (ev)
 12:15 Uhr - Andachtsraum der Kinderklinik Mittagsgebet (ev)
 14:30 Uhr - Pfarrheim Niederpleis Wort-Gottes-Feier für die Senioren (EA)
 16:30 Uhr - CBT-Haus Hl. Messe

Seit über 20 Jahren in Troisdorf



GOLD UND SILBER ANKAUF

Sofortige Barauszahlung

**Fragen Sie uns – Verkaufen Sie ihr Gold nicht ohne Vergleichsangebot!
VERGLEICH MACHT REICH!**

Für Goldankauf bitte einen Termin vereinbaren!

Infos unter: **02241 - 9744761**

Batteriewechsel 4,00 €

Große Auswahl an Trau- und Verlobungsringen vor Ort www.trauringe4u.de

Altgold-Silber-Platin-Barren-Münzen-Besteck
Medaillen und Zahngold (auch mit Zähnen)

Ankauf von versilbertem Besteck (80 / 90 / 100 Auflage)
Ankauf von Marken-Uhren

Gerne Hausbesuche nach Terminvereinbarung! Kein Weg ist mir zu weit!

Kölner Straße 86 (gegenüber der Kreissparkasse) • Telefon: 02241/9744761

SEIT 24 JAHREN IN DER FUßGÄNGERZONE

HOCHWERTIGE UHREN-EINKAUF



Side Brillant

Ihr Juwelier des Vertrauens
seit 2001

SOFORT BARGELD ALTGOLD

SOFORT-ANKAUF von hochwertigen Uhren: Rolex, Breitling, Omega



Trauringe ◅ Solitär-Ringe ◅ Batteriewechsel ◅ Schmuckreparatur ◅ Ankauf hochwertiger Uhren
Anfertigung von Schmuck ◅ eigene Werkstatt ◅ Edelsteine & Brillanten (Weißgold, Rosegold, Gelbgold)

Side Brillant Juwelier | Kölner Str. 59, 53840 Troisdorf | Tel.: 02241 - 126 08 56 | Mobil: 0177 590 1111

18:30 Uhr - St. Mariä Himmelfahrt
Hl. Messe (PAga)

19 Uhr - St. Martinus Stadtweiter
ökumenischer Buß- und Bettags-
gottesdienst (DBall, ev.)

Donnerstag, 20. November

6:55 Uhr - Krypta der Steyler Mis-
sionare Hl. Messe (Steyl.)

8 Uhr - St. Mariä Heimsuchung
Schulgottesdienst für die 3. und 4.
Klassen der Katholischen Grund-
schule St. Martin (Lin)

9:05 Uhr - St. Mariä Heimsuchung
Schulgottesdienst für die 1. und 2.
Klassen der Katholischen Grund-
schule St. Martin (Lin)

9:15 Uhr - St. Martinus Exequien
(PJud)

10:30 Uhr - St. Anna Schulgottes-
dienst für die 1. und 2. Klassen der
Katholischen Grundschule Han-
gelar (Ale)

10:30 Uhr - Alten-Pflegeheim Bar-
hoff Wortgottesdienst (Steyl.)

15 Uhr - Beichtkapelle Steyler Mis-
sionare Beichtgelegenheit (Steyl.)

17 Uhr - St. Martinus Anbetung vor
dem Allerheiligsten, anschließend
Rosenkranzgebet für den Frieden
(EA)

18 Uhr - LebensRaum Kirche Es-
presso-Beats - Abendsegen mit
Pop-Impuls (EA)

Freitag, 21. November

6:55 Uhr - Krypta der Steyler Mis-
sionare Hl. Messe (Steyl.)

10 Uhr - Beichtkapelle Steyler Mis-
sionare Beichtgelegenheit (Steyl.)

15 Uhr - Beichtkapelle Steyler Mis-
sionare Beichtgelegenheit (Steyl.)

Samstag, 22. November

6:55 Uhr - Krypta der Steyler Mis-
sionare Hl. Messe (Steyl.)

10 Uhr - Beichtkapelle Steyler Mis-
sionare Beichtgelegenheit (Steyl.)

14:30 Uhr - St. Martinus Tauffeier
(PJ)

15 Uhr - Beichtkapelle Steyler Mis-
sionare Beichtgelegenheit (Steyl.)

16:30 Uhr - St. Georg Beichtgele-
genheit (PJud)

17 Uhr - St. Georg Sonntagvorab-
endmesse (PJud)

17 Uhr - St. Maria Rosenkranzkö-
nigin Sonntagvorabendmesse (Hoe)

**Sonntag, 23. November - Christ-
königssonntag**

9 Uhr - St. Mariä Himmelfahrt Hl.
Messe (PAga)

9:15 Uhr - Klosterkirche Steyler

Missionare Hl. Messe (Steyl.)

9:30 Uhr - St. Mariä Heimsuchung
Hl. Messe mit Caritas-Predigt un-
ter Mitwirkung der Kirchenchöre
Müldorf und Menden (Ani)

10 Uhr - CBT-Haus Hl. Messe in der
Kapelle

10 Uhr - St. Maria Rosenkranzkö-
nigin Weggottesdienst für die Kom-
munionfamilien (EA)

10:30 Uhr - St. Maria Königin Hl.
Messe (Pla)

11:15 Uhr - St. Anna Hl. Messe mit
Caritas-Predigt (PAga)

11:15 Uhr - St. Martinus Hl. Messe
unter Mitwirkung der Kirchenchö-
re Hangelar und Niederpleis mit
Streichorchester - Streaming (Hoe)

11:15 Uhr - St. Augustinus Hl. Messe
- Familienmesse (PJ, Ballhaus, D.)

17 Uhr - St. Anna Autorenlesung -
Georg Schwikart liest „Vom Vater
im Himmel und Vätern auf Erden“
(EA)

17 Uhr - St. Maria Königin Hl.
Messe - Jugendmesse (Pla)

19 Uhr - Krypta der Steyler Mis-
sionare Hl. Messe (Steyl.)

Evangelische Kirchengemeinde Menden und Meindorf

Liebe Gemeinde,
wir möchten Sie herzlich zu unse-
rem Gottesdienst mit Chor am 16.
November um 10 Uhr einladen. Es
predigt Pfarrer Busse. Parallel
hierzu gibt es wieder einen Kin-
dergottesdienst um 10 Uhr. Alle
Kinder von 5 bis 12 Jahren sind
herzlich willkommen.

Am 19. November gibt es um 19
Uhr einen ökumenischen Got-
tesdienst mit dem Kammerchor
„Capella vocalis“ in Sankt Mar-
tinus, Alte Marktstraße in Nie-

derpleis.
Am 23. November (Ewigkeitsson-
tag) gibt es um 10 Uhr einen Ab-
endmahlsgottesdienst und um 16
Uhr einen Andacht mit dem Po-
saunenchor auf dem Mendener
Friedhof.

Die Sozialberatung findet leider
ab November nicht mehr in unse-
rem Haus statt. Weitere Sozial-
beratungsstellen finden Sie in
Siegburg wie z.B. SKF 02241
958046 oder AWO 02241
86685730.

Der Johanniter-Hausnotruf!
Sicherheit, wo immer Sie sind.

 **0800 881 1220** (gebührenfrei)



JOHANNITER
Aus Liebe zum Leben

Hilfe per Knopfdruck

Sie leben alleine? Dann sollten Sie sich für den Hausnotruf ent-
scheiden. 24 Stunden am Tag können Sie im Notfall in Ihrer
Wohnung Sprechkontakt zur Johanniter-Sicherheitszentrale her-
stellen. Wie geht das?

- Beim **Basispaket** tragen Sie einen Funksender bei sich, mit dem Sie
die Johanniter in Notfällen per Knopfdruck kontaktieren können.
Wir informieren dann sofort Ihre hinterlegten Notfallkontakte.
- Beim **Komfortpaket** buchen Sie noch unseren Schlüsseldienst
dazu: Unsere Mitarbeitenden sind dann immer ganz in Ihrer Nähe.
Im Notfall kommen sie mit dem hinterlegten Schlüssel in kürzester
Zeit vorbei und leisten Hilfe.

Testen Sie unseren Hausnotruf, unsere Erstberatung ist unverbind-
lich. Bei Interesse installieren wir die Geräte bei Ihnen zu Hause. Auf
Wunsch liefern wir auch kontaktlos.

Die Johanniter beraten Sie gerne, rufen Sie uns an. Gemeinsam
finden wir heraus, welches Angebot am besten für Sie passt.
www.johanniter.de/hausnotruf

Ev. Kirchengemeinde St. Augustin und Hangelar

Kirchliche Nachrichten unserer Gemeinde

Ortsteil Sankt Augustin (Ort)

An den Drei Eichen 2,
Tel. 02241 / 20 49 34
www.evangelisch-augustin-hangelar.de
Sonntag, 16. November
10 Uhr - Gottesdienst in der Pau-

luskirche mit Pfarrer Thorsten

Diesing

Ortsteil Hangelar

An der Evangelischen Kirche 1-3, Tel. 02241 / 2 95 21
www.evangelisch-augustin-hangelar.de

Sonntag, 16. November

10 Uhr - Andacht zum Volks- trauertag in der Christuskirche mit Pfarrerin Angelika Hagen, anschließend Gang zum Friedhof

Samstag, 22. November

16 Uhr - Familienkirche in der Christuskirche zum Thema „Wo die Toten zuhause sind“ für Kinder von 3 bis 12 Jahren mit ihren Eltern, Paten, Patinnen, Großeltern... und verschiedenen Angeboten, je nach Alter

Ev. Kirchengemeinde Niederpleis und Mülldorf

Einladung und Neuigkeiten

15. November

Gospelkonzert: Am heutigen Samstag ist es soweit: Gehen Sie mit Gospel Inspiration auf musikalische Reise und erleben Sie Gospelmusik vom Feinsten. Um 18 Uhr im Dietrich-Bonhoeffer-Haus. Der Eintritt ist frei. Das Konzert findet als Benefizveranstaltung zugunsten des Hospizdienstes statt. Spenden für den Hospizdienst sind herzlich willkommen.

16. November

Volkstrauertag: Wir laden mit Pfarrer Simon Puschke zu den Gottesdiensten um 9:30 Uhr im Paul-

Gerhardt-Haus und um 11 Uhr im Dietrich-Bonhoeffer-Haus ein. Die Zeiten der Gedenkveranstaltungen auf den Friedhöfen finden Sie in den entsprechenden kommunalen Ankündigungen.

19. November

Buß- und Betttag: Um 19 Uhr findet ein ökumenischer Gottesdienst mit der Capella Vocalis in Sankt Martinus statt. Gestaltet wird der Gottesdienst von Pfarrer Thorsten Diesing und Daniela Ballhaus.

21. November

Jugendgottesdienst: Pfarrer Simon

Puschke lädt alle Jugendlichen um 18:30 ins Dietrich-Bonhoeffer-Haus ein. Nach dem Gottesdienst ist die sonderBar geöffnet. Hier warten unter anderem Tischtennis, Kicker, Billard und eine gemütliche Sofaecke.

23. November

Ewigkeitssonntag: Um 10 Uhr im Paul-Gerhardt-Haus begleitet uns das Flötenensemble „Flauto Dolce“ beim klassischen Gottesdienst mit Abendmahl und Kerzenritual. Den Gottesdienst gestaltet Pfarrer Tobias Schreiber. Um 18 Uhr laden wir mit Prädi-

kant Frank Steeger und dem Team des Hopizdienstes ins Dietrich-Bonhoeffer-Haus ein.

30. November

1. Advent: Starten Sie bunt, vielfältig und modern in die Adventszeit und feiern Sie mit uns Zitronengottesdienst. Um 18 Uhr im Paul-Gerhardt-Haus. Im Anschluss gibt es wie immer bei „Bread, Cheese and Wine“ die Gelegenheit für Gespräche und Austausch. Aktuelle Infos und Veranstaltungshinweise finden Sie ebenfalls auf unserer Homepage www.ev-niederpleis.de.

Freie ev. Gemeinde Rhein-Sieg, Buisdorf

Regelmäßige und besondere Veranstaltungen

Sonntag, 16. November

10 Uhr - Gottesdienst
18 Uhr - Lobpreis- und Gebets- gottesdienst

Dienstag, 18. November

9:30 bis 11 Uhr - Miniclub
(0 bis 3 J.)

Infos bei Luisa Böttcher, E-Mail: gemeindebuero@feg-rhein-sieg.de

Freitag, 21. November

17:30 Uhr - Royal Rangers (Pfad- finder 6 bis 13 J.)
19:30 Uhr - UPstairs (Jugend ab 13 J.)

Sonntag, 23. November

10 Uhr - Gottesdienst
Gemeinde Buß- und Betttag
18 Uhr - Lobpreis- und Gebets- gottesdienst

Dienstag, 25. November

9:30 bis 11 Uhr - Miniclub
(0 bis 3 J.)

Donnerstag, 27. November

19:20 Uhr - „Homebase“ (18 bis 30 J.)

Infos bei alexandra.berwalt@feg-rhein-sieg.de

Freitag, 28. November

17:30 Uhr - Royal Rangers

(Pfadfinder 6 bis 13 J.)

19:30 Uhr - UPstairs
(Jugend ab 13 J.)

Sonntag, 30. November -

1. Advent

10 Uhr - Gottesdienst
18 Uhr - Lobpreis- und Gebets- gottesdienst

Parallel zu unseren Gottesdiensten sonntagsvormittags bieten wir regelmäßig Kindergottes-

dienst für Vorschul- und Schulkin- der an - außer in den Ferien. Nach den Gottesdiensten laden wir herzlich zu Gesprächen in lockerer Runde bei Kaffee, Tee und Wasser ein.

Wir bieten unsere Gottesdienste auch online an. Der Link ist über unsere Homepage www.feg-rhein-sieg.de zu erfahren.

Einladung zur Kinderkirche in St. Anna

Das Team der Kinderkirche St. Anna lädt ganz herzlich am Sonntag, 16. November, um 11:15 Uhr, erneut zur Kinderkirche ins Pfarr-heim St. Anna, Franz-Jacobi-Str., Sankt Augustin-Hangelar ein. Die Kinderkirche freut sich über viele kleine und große Besucher.



Wir teilen

kröger
Bestattungen

Erd-, Feuer-, See- und
Luftbestattung

kostenlose Bestattungs-
vorsorgeberatung

Abschiednahme in
eigener Kapelle möglich

Bonner Straße 77a-79 • 53757 Sankt Augustin

www.bestattungen-kroeger.de

Rat und Hilfe im Trauerfall Tag + Nacht 02241 - 27526



Audi Business

Adrenalin
serienmäßig.



Die Audi RS3 Limousine
294kW¹ im Businessleasing².
Jetzt bis 28.11.2025.³

Die Audi RS3 Limousine¹ bietet Fahrdynamik auf höchstem Niveau. Mit dem Upgrade zeigt sich das kompakte Top-Modell nochmals sportlicher: Die kräftig gezeichnete Front, Räder im Motorsport-Design und RS-Schalensitze steigern die Dynamik optisch, akustisch untermauert vom markant kehligen Röhren des Fünfzylinder-Motors mit seiner spezifischen Zündfolge. Der 2.5 TFSI treibt die RS3 Limousine¹ in Kombination mit dem optimierten Fahrwerks-Setup und neuen Reifen noch energetischer um Kurven.

Ein attraktives Leasingangebot für Businesskunden².
z. B. Audi RS 3 Limousine 294kW, S tronic, 7-stufig*.

*Kraftstoffverbrauch (kombiniert): 9,2 l/100 km; CO₂-Emissionen (kombiniert): 208 g/km; CO₂-Klasse: G

Ausstattung: Mikrofaser Dinamica/Kunstleder-Kombination mit Rautensteppung und RS-Prägung, RS-Exterieurumfänge in Schwarz matt, Ambiente-Lichtpaket pro, RS-Sportfahrwerk, LED-Scheinwerfer, Parkassistent mit Einparkhilfe plus, Komfortschlüssel ohne Safelock u.v.m.

Leistung:	294 kW (400 PS)	Jährliche Fahrleistung:	10.000 km	Monatliche Leasingrate
Vertragslaufzeit:	48 Monate	Leasing-Sonderzahlung:	€ 0,-	€ 499,-

Ein Angebot der Audi Leasing, Zweigniederlassung der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Straße 57, 38112 Braunschweig für Businesskunden. Zzgl. Auslieferungskosten und MwSt.. Bonität vorausgesetzt. Gültig bis zum 28.11.2025³.

¹Kraftstoffverbrauch (kombiniert): 9,4 - 9,1 l/100 km; CO₂-Emissionen (kombiniert): 213 - 207 g/km; CO₂-Klasse: G

²Zum Zeitpunkt der Leasingbestellung muss der Kunde der berechtigten Zielgruppe angehören und unter der genannten Tätigkeit aktiv sein. Zur berechtigten Zielgruppe zählen: Gewerbetreibende Einzelpersonen inkl. Handelsvertreter und Handelsmakler nach § 84 HGB bzw. § 93 HGB, selbstständige Freiberufler / Land- und Forstwirte, eingetragene Vereine / Genossenschaften / Verbände / Stiftungen (ohne deren Mitglieder und Organe). Wenn und soweit der Kunde sein(e) Fahrzeug(e) über einen gültigen Konzern-Großkundenvertrag bestellt, ist er im Rahmen des Angebots für Audi Businesskunden nicht berechtigt.

³Verlängerung und vorzeitige Beendigung der Aktion vorbehalten. Aktion nur gültig bei Kauf bis 28.11.2025.

Abgebildete Sonderausstattungen sind im Angebot nicht unbedingt berücksichtigt. Alle Angaben basieren auf den Merkmalen des deutschen Marktes.

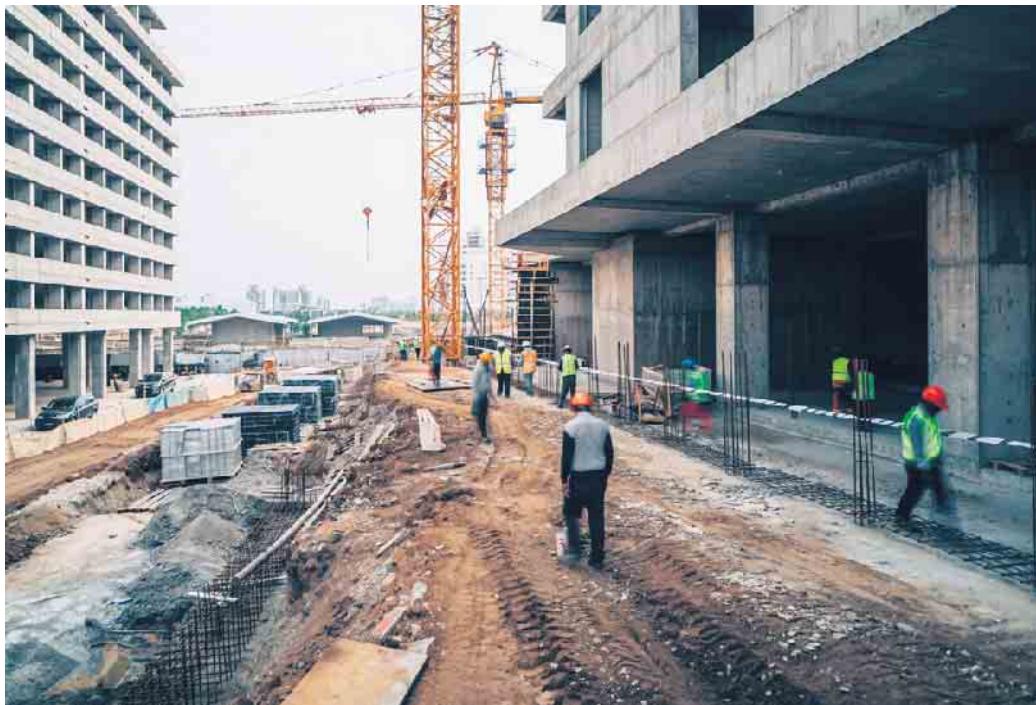
HOFF

Autohaus Hoff GmbH & Co. KG, Einsteinstraße 17, 53757 Sankt Augustin-Menden, Tel.: 02241 1200-0, info@ah-hoff.de
www.hoff-sankt-augustin-menden.audi



Bauen mit Perspektive

Im Hoch- und Tiefbau wird Nachwuchs gesucht



Der Förderverein der Stenzelbergschule sucht
für die Büroorganisation unserer OGS

eine Bürokauffrau (m/w/d) 20 Std./Woche

Voraussetzungen für die Stelle:

- Arbeitsbeginn ab 01.01.2026 oder zum nächst möglichen Zeitpunkt
- abgeschlossene Ausbildung als Bürokauffrau oder vergleichbare Qualifikation
- sicherer Umgang mit MS Office (Word, Excel, Outlook)
 - organisierte und selbständige Arbeitsweise
 - Verantwortungsbewusstsein und Engagement
- Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit setzen wir voraus
- sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift

Schriftliche Bewerbungen an den:

Verein der Freunde und Förderer der Stenzelbergschule e.V.
Oelbergstraße 10 a
53639 Königswinter

Mail: b.ponwitz@ogs-stenzelbergschule.de
Rückfragen unter: 02244-9189763

Ob Wohnhäuser, Straßen oder Brücken - ohne Fachkräfte im Hoch- und Tiefbau steht vieles still. Die Branche sucht seit Jahren dringend nach gut ausgebildeten Mitarbeitern. Besonders gefragt sind Baugeräteführer, Maurer, Straßenbauer und Ingenieure, die Planung und Ausführung verbinden können.

Arbeiten, wo Fortschritt sichtbar wird

Kaum ein Berufsfeld zeigt Ergebnisse so direkt wie der Bau. Was morgens auf dem Plan steht, ist abends schon ein Stück Wirklichkeit. Wer handwerkliches Geschick und technisches Interesse mitbringt, findet im Hoch- und Tiefbau ein abwechslungsreiches Arbeitsumfeld im Freien, mit modernen Maschinen und im Team.

Sichere Jobs und gute Bezahlung

Die Auftragslage in der Bauwirtschaft bleibt stabil, die Nachfrage nach qualifizierten Kräften ist hoch. Viele Betriebe bieten inzwischen attraktive Löhne, Zusatzleistungen und langfristige Beschäftigung. Auch wer den Quereinstieg wagt oder sich weiterqualifiziert, hat gute Chancen auf dem Arbeitsmarkt.

Ausbildung mit Zukunft

Der Einstieg gelingt meist über eine duale Ausbildung, in der praktische Erfahrung und Theorie kombiniert werden. Später eröffnen sich vielfältige Wege - etwa zum Meister, Polier oder Bauleiter. Der Hoch- und Tiefbau bietet nicht nur solide Perspektiven, sondern auch die Möglichkeit, an Projekten mitzuwirken, die das Lebensumfeld ganzer Regionen prägen.



**WIR SUCHEN AB SOFORT EINE
REINIGUNGSKRAFT AUF AUSHILFSBASIS**

Einsatzzeiten: 3x wöchentlich (Mo, Mi, Fr)

Uhrzeit: ab 16:00 Uhr für ca. 2-3 Stunden

Ort: Troisdorf FWH

Erfahrung von Vorteil

**Telefonische Bewerbung richten Sie bitte an Frau
Winterscheid, Fa. Kubatec 02241 / 97 39 0-0.**

Wir suchen AUSTRÄGER/*/INNEN

jeden Alters für den RUNDBLICK SANKT AUGUSTIN in

- | | |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Hangelar | <input type="checkbox"/> Niederpleis |
| <input type="checkbox"/> Menden | <input type="checkbox"/> Stadtmitte |
| <input type="checkbox"/> Mülldorf | <input type="checkbox"/> Meindorf |

Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet

nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt

► regio-pressevertrieb.de/bewerbung

► oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH · z. Hd. Frau Müsegaes · Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
FON 02241 260-411 · E-MAIL c.muesegeas@rautenberg.media

Gerne per
WhatsApp



+49 2241260380



oder mit diesem
QR-Code
bewerben!



AUSTRÄGER/*/INNEN für den RUNDBLICK SANKT AUGUSTIN in

- | | | | |
|--|--|--|---|
| <input type="checkbox"/> Hangelar | <input type="checkbox"/> Menden | <input type="checkbox"/> Mülldorf | <input type="checkbox"/> Niederpleis |
| <input type="checkbox"/> Stadtmitte | <input type="checkbox"/> Meindorf | | |

An

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH

Frau Müsegaes

Kasinostraße 28-30
53840 Troisdorf

.....
Name, Vorname

.....
Straße, Hausnummer

.....
PLZ, Ort

.....
Telefon (für evtl. Rückfragen) / Geburtsdatum

.....
E-Mail

Die nächste Ausgabe erscheint am:

Samstag, 22. November 2025

Annahmeschluss ist am:

19.11.2025 um 10 Uhr

RAUTENBERG MEDIA Zeitungspapier –

PEFC & FSC:

Made of paper awarded the EU Ecolabel
LIC no, NOR/011/002, supplied by Norske Skog

IMPRESSUM

RUNDBLICK SANKT AUGUSTIN

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG

Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf

HRA 3455 (Amtsgericht Siegburg)

USt-ID: DE214364185

Komplementär: Dr. Franz-Wilhelm Otten

Tel. 02241 260-0

willkommen@rautenberg.media

Verantwortlich für den redaktionellen Teil,

gemäß § 18 Abs. 2 MStV:

Nathalie Lang und Corinna Hanf

Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG wöchentlich

RUBRIKWEISE

INHALTLCHE VERANTWORTUNG

Politik (Mittelungen der Parteien):

CDU Sascha Lienesch

SPD Sascha Bäsch

FDP Jörg Pütz

Bündnis 90 / Die Grünen

Janne Lücke

Aufbruch! Sankt Augustin Freie Wähler e.V.

Wolfgang Köhler

Die inhaltliche Verantwortung für die Beiträge in den oben genannten Rubriken liegt bei den jeweils benannten Personen bzw. Institutionen. Die Redaktion nimmt keine inhaltliche Prüfung dieser Beiträge vor.

Verteilung & rechtliche Hinweise

Kostenlose Haushaltsverteilung in Sankt Augustin. Keine Zustellgarantie. Einzelheft: 5,00 € zzgl. Porto (Bestellung über die Herausgeberin). Geschützte Warenzeichen sind meist nicht gesondert gekennzeichnet; fehlende Hinweise begründen kein Nutzungsrecht. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht zwingend die Meinung der Redaktion wieder.

Pressematerial & eingesandte Inhalte

Eingesandtes Material wird nicht zurückgesandt. Ein Anspruch auf Veröffentlichung besteht nicht. Die Einreichenden haften für Inhalte, Rechteklärheit und vollständige Quellenangaben. Mit der Einreichung wird Rautenberg Media ein einfaches Nutzungsrecht zur Veröffentlichung in Print- und Onlinemedien eingeräumt – auch für Bildmaterial. Die Einreichenden garantieren die Rechteinhaberschaft und stellen Rautenberg Media von Ansprüchen Dritter frei. Bei versehentlichem Weglassen von Namens- oder Quellenangaben verzichten sie auf daraus entstehende Ansprüche. Fremdbeiträge erscheinen auf Verantwortung der jeweiligen Einreichenden. Die Redaktion wählt aus und bearbeitet, übernimmt aber keine Haftung für Inhalte.

KONTAKT

MEDIENBERATER

Marco von Ganski

Fon 02241 260-414

m.vonganski@rautenberg.media

REPORTER

Herr Peine

hd.peine@rautenberg.media

VERTEILUNG regio-pressevertrieb.de

Regio Presse Vertrieb GmbH

mail@regio-pressevertrieb.de

VERKAUF Fon 02241 260-122

verkauf@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212

redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media

facebook.de/rautenbergmedia

instagram.de/rautenberg_media

youtube.com/@rautenbergmedia

ZEITUNG

rundblick-sankt-augustin.de/e-paper

rundblick-sankt-augustin.de

SHOP

rautenberg.media/anzeigen

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN **ONLINE BESTELLEN**

www.rautenberg.media/kleinanzeigen

Angebote

Kaufgesuch

Frau Stefan kauft

Pelze, Lederjacken, Schreib-Nähmaschinen, Abendgarderobe, Porzellan, Zinn, Krüge, Trachten, Taschen, Uhren, Münzen, Schmuck, Zahngold, Silberbesteck, Bilder, Ölgemälde, Bernstein, Hirschgeweih, seriöse Kaufabwicklung. TEL: 015787151734, Mo-So, 9-20 Uhr.

Land u. Forst

agria Einachser Motormäher & Ersatzteile

Müller Maschinen Troisdorf, 02241-949090

Verkäufe

Verkaufe

Fernseher vier Stück, zwei Lederjacken und ein Nerzmantel. Tel.: 022419238888

Gesuche

Vermietungen

Sonstiges

Hobbyraum für Deko-Projekte gesucht (10–30 m²)

Suche kleinen Raum mit Abluft o. Schornsteinanschluss für kreative, handwerkliche Deko-Projekte. Tel.: 0172/7963999



UMZÜGE

NAH-FERN-INTERNATIONAL-ÜBERSEE

UMZÜGE DUVE

Tel.: 022 41 / 6 43 13

www.umzuege-duve.de

**Verpackung-Montage aller Systeme
Küchenmontage-Änderungen-Lagerung
Komplettservice-Möbelaufzug**



Fragen zur Verteilung?

FRAU MÜSEGAESEN · FON 02241 260411
c.muesegaes@rautenberg.media

www.regio-pressevertrieb.de **REGIO** • pünktlich • zielgerichtet • lokal
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

FENSTERPUTZER

0 22 41-40 41 84 + 01 71-57 43 954

Für privat oder geschäftlich. www.fensterputzer-mielke.de

TERRASSENREINIGUNG & EINFAHRTEN WINTERGÄRTEN & VORDÄCHER

0 2241 404184 + 0171 5743954 · www.fensterputzer-mielke.de

Dirk Molly STOFFE · GARDINEN



Suche renovierungsbedürftige Wohnung zum Kauf von Privat.

Tel.: 0151/50 60 96 73

HeimWert



AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

... aktuelle Modestoffe in riesiger Auswahl

Siegburg · Luisenstr. 95 · Tel. 02241 - 65308

www.dirkmolly.de

NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI

112 FEUERWEHR



A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Samstag, 15. November**Pius-Apotheke**

Hauptstraße 198, 53842 Troisdorf, 02241/43617

Sonntag, 16. November**Falken-Apotheke**

Kölnstraße 112-114, 53757 Sankt Augustin, 02241/203216

Montag, 17. November**Rosen-Apotheke**

Niederpleiser Straße 48, 53757 Sankt Augustin, 02241/342040

Dienstag, 18. November**Engel Apotheke**

Poststraße 111-113, 53840 Troisdorf, 02241/75499

Mittwoch, 19. November**Adler-Apotheke**

Kaiserstraße 126, 53721 Siegburg, 02241/52740

Donnerstag, 20. November**Burg-Apotheke**

Burgstraße 20, 53757 Sankt Augustin, 02241/312623

Freitag, 21. November**Schloss-Apotheke**

Birlinghovener Straße 8, 53757 Sankt Augustin, 02241/333300

Samstag, 22. November**Merlin Apotheke am Hochhaus OHG**

Mittelstraße 111, 53757 Sankt Augustin, 02241/97700

Sonntag, 23. November**Sonnen-Apotheke**

Königswinterer Straße 306, 53227 Bonn, 0228/442135

Jeweils ab 9 Uhr bis 9 Uhr Folgetag

Angaben ohne Gewähr

GELD-ABZOCKER

Seien Sie KLÜGER als die BETRÜGER!

Geben Sie **kein Bargeld** an angebliche Polizist*innen oder Ihnen unbekannte Personen (Arzt, Notar...). Lassen Sie sich **telefonisch nicht bedrängen, Bargeld zu geben**, zum Abholen bereit zu legen oder Geld zu überweisen. **In solchen Fällen bitte die 110 wählen** und die Polizei informieren!

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Telefon-Seelsorge **0800 111 01 11** (ev.)
0800 111 02 22 (kath.)
- Nummer gegen Kummer **116 111**
- Kinder- und Jugendtelefon **0800 111 03 33**
- Anonyme Geburt **0800 404 00 20**
- Eltern-Telefon **0800 111 05 50**
- Initiative vermisste Kinder **116 000**
- Opfer-Notruf **116 006**



ÖRTLICHE NOTDIENSTE

Kinderärztlicher BereitschaftsdienstArnold-Janssen-Straße 29
53757 St. Augustin
02241/234000**Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst**Rhein-Sieg-Kreis
01805 / 986 700**Tierärztlicher Bereitschaftsdienst**

Der tierärztliche Bereitschaftsdienst ist über die Anrufbeantworter der jeweiligen Tierarztpraxen zu erfragen.

Tierärztlicher Ringnotdienst**Rhein Sieg**

tierarzt-notdienst-rhein-sieg-kreis.de

KrankenhäuserAsklepios Klinik,
Arnold-Janssen-Str. 29
53757 St. Augustin
02241/249-0**Unfälle, Katastrophen und Gewalttaten**Notfalltelefon
Montag - Freitag von 9 bis 16 Uhr
0172/2671727**Gesundheitsagentur AIDS-Hilfe Rhein-Sieg e.V.**jeden Dienstag anonymer HIV-Schnelltest 9.30 Uhr bis 13 Uhr
02241/9799982**Deutscher Kinderschutzbund****Sankt Augustin**

02241/28000

Du hast Alkoholprobleme?**Wir können helfen!**

Auch oder gerade in Coronazeiten wird sehr viel Alkohol getrunken. Für die, die mit ihrem Alkoholkonsum ein Problem haben, bieten die Anonymen Alkoholiker Hilfe an. Das geschieht in sogenannten Meetings, in denen Betroffene sich über die Krankheit Alkoholismus austauschen. Diesen Austausch nennen wir Selbsthilfe. Wir kennen voneinander in der Regel nur die Vornamen.

Auch jetzt in Coronazeiten finden die Meetings statt (wir empfehlen

jedoch einen Anruf vorher). Coronavorschriften sind einzuhalten.

Meetings**Montag:**

19.30 Uhr Troisdorf-Sieglar, Kreuzkirche, Grabenstraße 65, 53844 Troisdorf, 02241/402044 (Karin), 0228/9455050 (Cilli), aa_thomas@gmx.de

Dienstag:

19.30 Uhr Hennef, in der ev. Kirchengemeinde Hennef, Raum „Matthäus“, Bonner Straße 26, 53773 Hennef, 01522/1471126 (Edmund), 02241/8982321 (Stefan), Hennef@anonyme-alkoholiker-rg09.de

Mittwoch:

19.30 Uhr Troisdorf-Oberlar, Martin-Luther-Haus, Am Wildzaun 14, 53842 Troisdorf, 0177/4050 978 (Rita), 02241/71913 (Hanne), RitaTen@gmx.de

Donnerstag:

19.30 Uhr Troisdorf-Mitte, Kath. Pfarrhaus, Gerhardstraße 5, 53840 Troisdorf, 0176/78399950, Kontakt@anonyme-alkoholiker-rg09.de

Freitag:

19.30 Uhr Siegburg, Gemeindehaus der ev. Auferstehungskirche, Annostraße 14, 53721 Siegburg, 02247/968 166 (Roswitha), 02241/8982 321 und 0151 / 1278 3508 (Stefan)

Siegburg@Anonyme-Alkoholiker-rg09.de, www.facebook.com/AAin-Siegburg

Selbsthilfegruppe für seelische Gesundheit**(Emotions-Anonymous/EA)**

Wir teilen im Gespräch Erfahrung, Kraft und Hoffnung.

Kontakt:Silke: 0151/16573691
Norbert: 0160/97319919

EA-Sankt-Augustin@web.de

Samstags: 18.15 UhrMarkt 1 (Club)
53757 Sankt Augustin

GEGEN GEWALT

Menschen, die Gewalt erleben oder erlebt haben.

- Telefon-Nummer für Frauen **116 016**
- Telefon-Nummer für Männer **0800 12 39 900**

2 kg im Karton
Buttergebäck-Mischung
statt 38,- nur 30,-



Verpassen Sie nicht die

- **Führungen durch die Produktion** sowie unseren
- **Schokoladen-Tafel-Workshop für Kinder** (5,00€ pro Kind/Tafel)
- **Von 09:30 bis 17:00 Uhr, laufend & ohne Anmeldung.**

Am 29. November | 9:00 - 19:00 Uhr

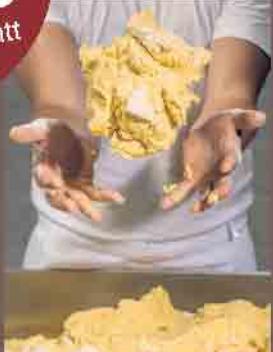
TAG DER OFFENEN TÜR

Geniessen Sie KAFFEE, GLÜHWEIN, BIER, SOFTGETRÄNKE & GRILLWÜRSTCHEN. ALLES ZUM KLEINEN PREIS! DEN ERLÖS SPENDEN WIR an „AKTION LICHTBLICKE“!



Auf alle Deko Artikel
10% Rabatt

Unser WERKSVERKAUF bietet Ihnen feinste Gebäckspezialitäten, Schokoladenartikel, Pralinen, herzliche Gebäcke und viele ausgesuchte, stimmungsvolle DEKO- und GESCHENKIDEEN wechselnd zu jeder Jahreszeit.



ÖFFNUNGSZEITEN:

Jan. bis Okt.: Mo - Do | 8:00 - 17:00 Uhr und Fr | 8:00 - 14:30 Uhr
Nov. bis Dez.: Mo - Fr | 8:00 - 18:30 Uhr und Sa | 9:00 - 16:00 Uhr

Harry Lassche GmbH | Waldstr. 3 | 53757 Sankt Augustin
Tel.: 02241 - 338051 | E-Mail: info@lassche.de | www.lassche.de